

# Wilsdruffer Tageblatt

Das „Wilsdruffer Tageblatt“ erscheint werthab 15 Ihr. Bezeichnung monatl. 2 M. bei Hause, bei Volkskunst Loh 22, und bei Wilsdruffer Zeitung 15 Ihr. Alle Postanstalten, Postboten, untere Kunden u. Postämter zu Wilsdruff nehmen in jeder Zeit die Wochenschrift für Wilsdruff u. Umgegend.

Anzeigenpreise sind folgende: Preissatz Nr. 1 — 1 Ritter-Gesellschaft 20 Pf. — Vorgedruckte Preissätze und Anzeigen werden nach Möglichkeit berücksichtigt. — Anzeigen-Ausgabe ist vorzutragen in Wilsdruff. — Für die Richtigkeit der durch Werbung übermittelten Angaben haften nur die Werbende. — Ansprecher: Amt Wilsdruff 206 — Bei Konflikten und Abweichungen erhält jeder Leser das Recht auf Rechtschafft.

Das „Wilsdruffer Tageblatt“ ist das zur Veröffentlichung der amtlichen Wilsdruff bestimmte Blatt und enthält Bekanntmachungen des Amtsgerichts

Bekanntmachungen des Landrates zu Meißen und des Bürgermeisters zu Wilsdruff, des Finanzamts Nossen sowie des Forstamts Tharandt

Nr. 214 — 98. Jahrgang

Druckanschrift: „Tageblatt“

Wilsdruff-Dresden

Postleitzahl: Dresden 240 Donnerstag, den 14. September 1939



## England vergewaltigt die neutralen Staaten

London eröffnet die Hungerblödade gegen die Frauen und Kinder Europas  
Unverschämte englische Einmischung in den Welt Handel

Wie lange werden die Großmächte und alle anderen davon betroffenen Staaten der Welt sich diese Seeräuberei auf ihre Schiffe gesellen lassen?

In Deutschland ist jetzt die von der britischen Regierung verfügte Liste der Güter bekanntgeworden, die England als Konterbande behandeln will, d. h. also, die Liste der Güter, die England sich anmaßt, durch seine Kriegsschiffe als Seebeute überall ausbringen zu lassen. Jedes Schiff einer fremden Nation, das solche Güter an Bord hat, wird in Zukunft von britischen Schiffen versteckt oder geraubt werden.

Die Aufzählung der Güter selbst ist so umfassend, daß es sich hier um ein Dokument struppelloser Reichsverfeindung und echt britischer Zynismus handelt. Es stellt gleichzeitig einen Beweis rücksichtsloser Grausamkeit englischer Kriegsführung dar, die sich den von zwei britischen Agenten des Secret Service angeführten schrecklichen Mordeaten in Bromberg würdig an die Seite stellt.

Zur Erklärung der nachstehend veröffentlichten Liste diene folgendes: Nach allgemein anerkannten Rechtsgrundlagen gelten im Seekrieg als Konterbande nur Güter und Gegenstände, die unmittelbar der Rüstung der kriegführenden Streitkräfte dienen. Im übrigen fallen andere Waren hierunter, insoweit, als sie erwünschungen für den Gebrauch der feindlichen Armee bestimmt sind.

Ein Blick in die englische Liste zeigt, daß sich England in seiner Kriegsführung über alle diese völkerrechtlichen Schranken hinwegsetzt und nunmehr gewillt ist, zu den Methoden der reinen Seeräuber zurückzufallen. Die Liste enthält eine große Anzahl von Gegenständen, die England zur Seebeute machen will, die für den Gebrauch der Zivilbevölkerung bestimmt sind. So sollen z. B. alle Arten von Nahrungs- und Buttermitteln, alle Versorgungsmittel sowie alle zu ihrer Erzeugung und Herstellung dienenden Gegenstände Konterbande sein. Von tragender Bedeutung ist in keiner Weise die Rente.

Das heißt also, England verläßt hiermit in aller Form die Hungerblödade gegen die Frauen und Kinder aller europäischen Länder.

Es macht sich das Recht an, die Nahrungs- und Futtermittel, die Europa nicht genügend zum Unterhalt und Erhaltung seiner Gesamtbevölkerung und zur Fütterung seines Wehrbestandes produzieren kann und bisher von Übersee importiert mußte, zu kontrollieren und zu beschlagnahmen, d. h. also, England will in Zukunft Ländern wie Italien, Spanien, Jugoslawien, Griechenland, Holland, den slawischen Staaten, den baltischen Staaten usw. dictieren, was sie essen dürfen und was nicht, welche Kleider sie tragen dürfen und welche nicht, welches Vieh sie sich halten dürfen usw.

Da aber von solchen Maßnahmen in erster Linie die Frauen, Mütter, Kinder und Greise betroffen werden, so bedeuten die angekündigte britischen Maßnahmen einen Kampf ohne Erbarmen für die Unterernährung und das Verhungern der heranwachsenden europäischen Jugend sowie für das baldige Absterben aller alten Leute.

Die englische Regierung, die in echt englischer Heimat sich sonst bei jeder Gelegenheit den Anschein zu geben versucht, als ob ihr an einer möglichst humanen Kriegsführung gelegen sei, zeigt hier ihr wahres Gesicht, denn sie trifft mit diesem Entschluß nur die Schwachen.

Die Widerstandskraft des kämpfenden deutschen Volkes wird hierdurch in seiner Weise betroffen. Deutschland, das im Weltkrieg vierzehn Jahre unter wesentlich ungünstigeren Umständen kämpfte und dann unter einer anderen Regierung trotzdem den Weltkrieg gewonnen hätte, geht heute mit ganz anderen Mitteln und Möglichkeiten in diesen Krieg als 1914. Es sieht ihm vor allem nach der Niederholzung Polens der gesamte Osten nicht als Feind gegenüber, sondern als Freund und Verbündet zu Seite. Was die deutsche Widerstandskraft anbetrifft, so wird also die englische Widerstandskraft im wahrsten Sinne des Wortes ein Schlag ins Wasser sein. Anders liegt es mit dem Handel der neutralen Länder.

Dieser legale Handel wird durch das englische Vorhaben nunmehr vernichtet. Wenn wir uns der Gewaltmethoden erinnern, deren sich England — über den Wortlaut solcher Verordnungen hinaus — im Weltkrieg bewiesen, so besteht für uns kein Zweifel, daß das wirtschaftliche Leben der Neutralen durch diese englischen Seeräubermethoden allmählich erdrosselt werden wird. Es bleibt die Frage offen, ob die Großmächte und sonstigen neutralen Staaten sich diese britischen Unverschämtheiten auf die Lauer gesellen lassen.

Was Deutschland anbetrifft, so nimmt es den Kampf auf. Sicher hat die Reichsregierung durch ihre Preisordnung sich in der Seekriegsführung streng an die geltenden Rechtsregeln gehalten. Dieser Zustand ist nun durch den englischen Völkerrechtsbruch hinfällig. Die Reichsregierung ist gezwungen, Gleicher mit Gleichen zu vergleichen und hat daher ihre bisherige Preisordnung entsprechend geändert.

Die nun auch von diesen deutschen Gegenmaßnahmen betroffenen neutralen Länder aber wissen eindeutig, wer für diese von Deutschland nicht gewollte Entwicklung die alleinige Verantwortung trägt: England.

### Gelekt zur Änderung der Preisordnung

Die Reichsregierung hat in dem Bestreben, den friedlichen Seehandel, soweit irgend angängig, zu schonen, in der Deutschen Preisordnung vom 28. August nur diejenigen für das feindliche Gebiet oder für die feindliche Streitmacht bestimmten Gegenstände und Stoffe zum unbedingten Banngut erklärt, die unmittelbar der Land-, See- oder Luftflotte dienen. Nachdem die britische Regierung jedoch eine Liste des unbedingten Banngutes aufgestellt hat, die weit über diesen Rahmen hinausgeht, sieht sich die Reichsregierung gezwungen, den Kreis des unbedingten Banngutes ebenfalls zu erweitern. Die Reichsregierung hat daher das folgende Gesetz beschlossen, das hiermit verläuft wird:

#### Artikel I

Als Banngut (unbedingtes Banngut) werden folgende Gegenstände und Stoffe angegeben, wenn sie für das feindliche Gebiet oder für die feindliche Streitmacht bestimmt sind:

1. Waffen jeder Art, ihre Bestandteile und ihr Zubehör.

2. Munition und Munitionsteile, Bomben, Torpedos, Minen und andere Arten von Geschosse; die für das Abschießen oder Abwerfen dieser Geschosse bestimmten Vorrichtungen; Pulder und Sprengstoffe einschließlich Sprengzäpfen und Händlern.

3. Kriegsschiffe aller Art, ihre Bestandteile und ihr Zubehör.

4. Kriegsluftfahrzeuge aller Art, ihre Bestandteile und ihr Zubehör; Flugzeugmotoren.

5. Kampfwagen, Panzerkraftwagen und Panzerzüge, Panzerketten jeder Art.

6. Chemische Kampfstoffe; die zu ihrem Abschießen oder Abwurf bestimmten Vorrichtungen und Maschinen.

7. Militärische Kleidungs- und Ausrüstungsgegenstände.

8. Nachrichten-, Signal- u. militärische Beleuchtungsmittel und ihre Bestandteile.

9. Transport- und Verkehrsmittel und ihre Bestandteile; Aug-, Last- und Reittiere.

10. Kraft- und Treibstoffe aller Art, Schmieröle.

11. Gold, Silber, Rohstoffe und Rohstoffkunden.

12. Geräte, Werkzeuge, Maschinen und Stoffe zur Herstellung oder zum Gebrauch der in den Pünktchen 1 bis 11 genannten Gegenstände und Erzeugnisse.

#### Artikel II

Artikel 1 dieses Gesetzes wird Artikel 22, Absatz 1, der Preisordnung.

#### Artikel III

Dieses Gesetz tritt mit seiner Verkündung in Kraft.

Führerhauptquartier, den 12. September 1939

Der Führer und Reichskanzler

(ges.) Adolf Hitler

Der Chef des Oberkommandos der Wehrmacht

(ges.) Keitel

Der Reichsminister des Auswärtigen

(ges.) von Ribbentrop

Der Reichsminister der Justiz

(ges.) Dr. Gürner

### Bekanntmachung über bedingtes Banngut

Nachdem die britische Regierung eine Liste bedingten Bannguts aufgestellt und in diese Lebensmittel und andere lebenswichtige Güter aufgenommen hat, sieht sich die Reichsregierung gezwungen, nun auch ihrerseits entsprechend zu verfahren.

Es wird daher folgendes bekannt gemacht: Als Banngut (bedingtes Banngut) werden unter den Ausführungen des Artikels 24 der Preisordnung vom 28. August 1939 folgende Gegenstände und Stoffe angesehen:

Nahrungsmittel (einschließlich lebende Tiere), Getreide, Futtermittel und Kleidung; Gegenstände und Stoffe, die zu ihrer Herstellung gebraucht werden.

Diese Bekanntmachung tritt mit dem 14. September 1939 in Kraft.

Berlin, 12. September 1939.

Der Chef des Oberkommandos der Wehrmacht  
(ges.) Keitel

Der Oberbefehlshaber der Kriegsmarine

(ges.) Raeder

Der Reichsminister des Auswärtigen

(ges.) von Ribbentrop

Der Reichsminister der Justiz

(ges.) Dr. Gürner

### Neutralen Staaten sollen unter den britischen Seeräubermethoden leiden

Die Belao-Agentur, Brüssel, meldet aus London, daß das von England eingesetzte Blockadeviel durch ein System der Rationalisierung der neutralen Staaten begleitet sein werde, und zwar dergestalt, daß die neutralen Länder nur die für ihre eigenen Bedürfnisse erforderlichen Lebensmittel und Rohstoffe erhalten würden. Man glaubte zu wissen, daß allen neutralen Ländern von England verboten werde, außer ihrer normalen Einfuhr, die Rohstoffe und Waren einzuführen, das Weiterbeförderung oder Weiterverarbeitung für den eigenen Export der englischen Blockade zu widerstehen würde.

## Der Tag von Lodz

Die deutschen Truppen umjubeln den Führer — Normales Leben in der zweitgrößten Stadt Polens

(Von unserem im Führerhauptquartier befindlichen W.B.-Sonderberichterstatter)

Der Führer begab sich auch am Mittwoch wieder im Flugzeug an die Front. Sein Besuch galt diesmal dem Operationsgebiet nördlich von Lodz, wo in den letzten Tagen die Versuche von zahlreichen polnischen Divisionen und größeren Kavallerieverbänden, dem nach einem Durchbruch zu erzwingen, blutig zusammenbrachen.

Der Führer beobachtete die siegreichen deutschen Truppen und lud dann um 15 Uhr in Lodz ein, wo er von den Volksdeutschen und den deutschen Soldaten jubelnd begrüßt wurde. Zur selben Stunde, als der Führer durch Lodz fuhr, wurde von Reuter ein sogenanntes amtliches Kommando in die Welt gesetzt, daß die polnischen Truppen — Lodz wieder erobern hätten!

Selten wohl ist die Lügenhaftigkeit der englischen Propaganda reicher und eindeutig bewiesen worden, als durch die Führerjahrszeitung von Lodz.

Nach einem längeren Flug landete der Führer in unmittelbarer Nähe der Front. Hier ist ein

Flugplatz der deutschen Luftwaffe

entstanden, auf dem ununterbrochen Bomber und Jagd-, Zerstörer und Aufklärer starten und landen. Innerhalb weniger Minuten zählen wir über vierzig Starts und Landungen. Am späten Vormittag passierten wir die Einsabat nach Lodz, lassen die Stadt aber vorerst links liegen. Wir fahren durch einen Vorort, der mit der Stadt durch Straßenbahnverkehr verbunden ist. Die Straßenbahnen verkehren vollkommen normal. Sie sind mit Männern und Frauen, die ihrer Arbeit nachgehen, vollbesetzt.

Aus zahlreichen Häusern wehen Hakenkreuzfahnen, ein Zeichen, daß hier Volksdeutsche wohnen, die nun von allem Terror, aller Not und aller Verfolgung für immer erlöst und befreit sind. Jetzt können sie sich frei und offen zu ihrem Volksstum befreien; die siegreichen Fahnen des Großdeutschen Reiches wehen zum erstenmal aus den Fenstern ihrer Häuser.

Der deutsche Befehlshaber auf Lódz geht so rasch vorwärts, daß die Polen keine Gelegenheit mehr hatten, große Verstärkungen vorzunehmen, oder gar, wie sie es in fast allen anderen Orten taten, ganze Stadtviertel einzunehmen und in Schutt und Trümpfe zu legen. So stand das Podzter Gebiet ein Bild des Friedens. Nicht einmal die Glashäuser der großen Blumenzüchterei sind zerstört.

Soll jedoch anders noch das Bild. Im Zgierz treffen wieder auf Kompositen: zerstörte polnische Panzer liegen im Straßenstaub; deutsche Truppen ziehen nach vorne, schwere Artillerie und MG-Züge, Infanterie, auch Arbeitskompanien, die kein Aussehen gehabt haben, Straßen und Gebäude eingeschlagen werden. Wir treffen Munitionsauswurfsstellen, beladenen Kammläppchen, Verbandesplätze, Verpflegungsstellen, Städte, die in verlassenen Glashäusern eingerichtet haben.

Das Generalstabskommando ist vollmotorisiert und arbeitet in einem großen Verkehrswagen. So ist es in der Regel, jederzeit in direktem Kontakt mit den Truppen der vordeutzen Linie eine Entscheidung zu treffen. Es ist überhaupt ein charakteristisches Zeichen der Schlacht in Polen, daß die deutschen Kommandostellen unmittelbar hinter den kämpfenden Truppen

ihre jeweiligen Quartiere ausschließen und also ihre Dispositionen ohne jeden Zeitverlust aus unmittelbar eigener Einschauung treffen können. Truppe und Führung sind auch räumlich eins. Keine weiteren Untersuchungen trennen Front und Stab. Es gibt in diesem Sinne keine Stappe mehr.

Hervorragend ist die Stimmung der Truppe. Auch der gute deutsche Soldatenhumor fehlt nicht im Innern des Frontbildes. Die Truppen, die hier den regulären Befehlshabern in großartigen Marschfilmmungen von täglich 50 bis 60 Kilometer vorantragen, haben von der deutschen Grenze ein Verlebtschild mitgenommen, das auf jedem Grund mit schwarzen Buchstaben die Bezeichnung trägt:

"Nach Polen — über Lódz!"

Dieses Verlebtschild ist der Truppe zu einem Symbol geworden. Sie wird es weiter tragen bis zum Abschluß der Schlacht — "nach Polen — über Lódz!" Das Wort wird ein guter Wegweiser sein.

Zahlreiche polnische Divisions sind hier im Raum von Lódz schwer geschlagen worden.

Der Führer besucht diesen Kampfabschnitt die Division und lädt sich über die Räume der letzten Tage eingehend Bericht erläutern. Er spricht mit den Offizieren, die mit ihren Kompanien und Bataillonen den polnischen Durchbruch versperren und den deutschen Angriff weiter vorantreiben. U. a. besuchte der Führer eine Division, deren Kommandeur an der Front am Vorabend verwundet wurde, sich aber wiederholte, seinen Platz zu verlassen und ins Lazarett zu geben.

Der Führer spricht dem höheren Kommandeur für die Haltung seiner Division seine besondere Anerkennung aus. Einigend läßt sich der Führer über das tapferen Verhalten der einzelnen Soldaten sowohl als der verschiedenen Truppenteile berichten. Eindrucksvoll ist ein Bericht, der von dem

Heldenstil eines deutschen Panzerabwurfschützen

kunde gibt. Dieser tapfere deutsche Soldat brachte es fertig, drei anrollende polnische Panzer bis auf fünf Meter an sich heranzutragen zu lassen, um sie dann erst durch drei Volltreffer nacheinander zu erledigen. Dafür bekam er das erste Eiserne Kreuz der Division.

Von hier begibt sich der Führer nach Lódz. Während der Fahrt erhalten viele durch den Preßfunkwagen, der den Führer auch während der Zeit, die er an der Front verbringt, ohne jede Versägerung mit Nachrichten aus der ganzen Welt versorgt, die Neueröffnung, daß polnische Truppen Lódz wieder überquert haben.

Diese amüsante Überraschung erweckt bei uns allen herzliche Freude, denn gerade zu dieser Stunde fährt der Führer durch Lódz.

Auf den Straßen sind bereits die von den Volksdeutschen rasch gebildete Hilfspolizei — ähnlich an den Polizeikreislinien, Polizei und dem umgebauten Gewebe — neben deutscher Heilspolizei, SS und Wehrmacht.

Lódz ist völlig unverändert. Die Besiedlung geht wie immer ihrer Arbeit nach, die Buden sind gefüllt. Auf den Straßen drängen sich vor den Maueranschlägen der deutschen Verwaltung die Menschen.

Der Besuch des Führers kommt der Stadt vollkommen überraschend. Die Volksdeutschen wissen es gar nicht, daß der Führer, auf den sie seit vielen Jahren verzetteln, nun vielleicht unter ihnen steht, wurde doch Lódz erst am Wochenende durch deutsche Truppen genommen.

Desto größer ist nun der Jubel, mit dem sie den Führer für ihre Befreiung danken. Hell erleben die Helfer in den Straßen, die den Führer durchdringen. Die Söhne des deutschen Vaterlandes singen auch über diesen letzten Besuch hinweg. Jetzt sind Hunderte von Juden, zum Teil noch mit dem Paket bestückt, und schmierige östliche Käppler auf den Köpfen, damit bestellt, die Straße zu plündern und sie weiter befahrt zu machen. Volksdeutsche Hilfspolizei überwacht ihre Arbeit — die erste produktive Arbeit, die diese Juden in ihrem Leben leisten.

Am Abgang der Stadt gibt es eine kurze Stockung. Die Straße ist außerordentlich. Ostendorf wollten die Polen mitten im Rücken nach noch eine lange Schlagengrabenstellung ausheben, aber es war schon zu spät. Die Welle des deutschen Normalbesitz ging auch über diesen letzten Besuch hinweg. Jetzt sind Hunderte von Juden, zum Teil noch mit dem Paket bestückt, und schmierige östliche Käppler auf den Köpfen, damit bestellt, die Straße zu plündern und sie weiter befahrt zu machen. Volksdeutsche Hilfspolizei überwacht ihre Arbeit — die erste produktive Arbeit, die diese Juden in ihrem Leben leisten.

**Feldmarschall Göring an der Weichsel**

Flug über das polnische Kampfgebiet

Generalstabschef Göring legte am Mittwoch die Bekämpfung seiner Frontverbände fort. Er unternahm am Nachmittag mit seinem Stab in zwei Flugzeugen einen ausgedehnten Flug über das polnische Kampfgebiet. Hierbei besuchte er die zur unmittelbaren Unterstellung des Erdkampfes angelegten Feuerkreis- und Sturzkampfverbände auf ihnen bis zur Weichsel vorgeschobenen Feldflugplätzen. Der Feldmarschall sprach den einzelnen Frontverbänden, die auf allen Feldflugplätzen ihren Überbefehlshaber mit hellem Jubel begrüßten, seine Anerkennung aus und wies einer Reihe von Offizieren, Unteroffizieren und Mannschaften für besonders herausragende Leistungen im Namen des Führers das Eiserne Kreuz.

**Hilferuf der Warschauer Bevölkerung**

Bitte an die deutschen Truppen um Befreiung vom Terror bewaffneter Banden.

Vertreter der Bevölkerung von Warschau baten um Befreiung von dem in Warschau herrschenden Terror bewaffneter Banden. Bei den die Stadt Warschau einschließenden deutschen Truppenteilen meldeten sich am Dienstagvormittag fünf Vertreter der Bevölkerung von Warschau, darunter zwei Frauen. Ihre Namen sind: Marian Bielawski, Ignacy Moszczynski, Wacław Skiba, Wanda Wierzbowska und Helena Węgrzynska.

Sie baten einen deutschen Bataillonskommandeur darum, zu einem der nächsten Truppenkommandos geführt zu werden. Dort erklärten sie im Namen von Tausenden von Männern, Frauen und Kindern der Stadt Warschau zu kommen, weil die Verhältnisse in Warschau unerträglich geworden sind.

## Eisenbahlinien zerstört

Tatkräftige Aktionen der deutschen Luftwaffe

DNR, Berlin, 13. September.

Trotz ungünstigen Wetters haben die an der Ostfront eingesetzten Verbände der deutschen Luftwaffe infolge der Kampfhandlungen des Deesters unterlaufen. Werner wurden die Eisenbahlinien Bielsko-Wolborz, Śląsko-Baranowice, Bielsko-Breslau-Piast durch Bombenwürfe zerstört.

Bei Radom niedrig überflogen wurden zwei schwere Kampfflugzeuge abgeschossen.

## Rawa Ruska und Tomaszow erreicht

Schnelle Truppen haben die große Straße Lemberg

— Lublin bei Rawa Ruska und Tomaszow erreicht.

## Modlin von deutschen Truppen eingekesselt

Die an der Niedrigung des Narren an der Weichsel nordwestlich von Warschau gelegene wichtige Festung Modlin ist von deutschen Truppen eingeschlossen.

Hinter der im Angriff auf Warschau vordringenden deutschen Truppen liegen dem bisher durchgeholteten polnischen Gebiet zahllose polnische Artilleriegeräte sowie Waffen aller Art. Geschätzte militärische Vorräte und große Mengen an Materialbeständen in Munitionsfabriken werden erwartet. In Radom wurden große Vorräte an Munition, Sanitätsgegenstände, Spiritus, Tabak und Leder gefunden.

## Luftwaffe verlegt Angriffsziele weiter ostwärts

Der Luftwaffe fiel auch am Mittwoch bei unsichtbarem Wetter die Anfang zu dem südöstlichen Bereich des Feindes zu zerstören und den Rückmarsch polnischer Kräfte zu verhindern. Ihre Angriffsziele wurden immer weiter nach Osten verlegt. So wurden die Eisenbahlinien Bolkowost-Lęczyca, Bialystok-Lublin-Kowel und Lublin-Lemberg angegriffen. In Radom wurden große Vorräte an Munition, Sanitätsgegenstände, Spiritus, Tabak und Leder gefunden.

Die Bahnhöfe Kowel, Siedlce, Lukow und Bialystok sind durch Polstreiter schwer beschädigt, die Bahnanlagen sind zerstört. Der Bahnhof Chorzele wurde vollkommen vernichtet.

## Aus unserer Heimat

(Editorial der Zeitung "Rote Armee", aus "Rote Armee", verdammt.)

Wilsdruff, am 14. September 1939.

### Spruch des Tages

Kein Volk hat Gott verlassen, das sich nicht selbst verläßt.

Heinrich von Treitschke.

### Jubiläum und Gedächtnis

15. September.

812 (bis 20): Brand von Moskau. — 1834: Der Geschichtsschreiber Heinrich von Treitschke in Dresden geb. (gest. 1896). — 1842: Der Unterförsterführer Otto Weddigen in Herford geb. (gest. 1915). — 1845: Reichsbürgerrecht und Reichsgebet zum Schutz des deutschen Blutes und der deutschen Ehre (Münzberger Gesetze). — 1855: Halbkreislinie wird Reichsflagge.

Sonne und Mond:

Sonne: II. 5.32, II. 18.17; Mond: II. 8.10, II. 18.29 u. c.

## Die Kraft der deutschen Frau

Millionen Frauenherzen schlagen in heimlich Bangen um ihre Lieben. Sie tragen in stiller Geduld die Prüfungen dieser schweren Zeit und sie tragen sie mit wunderbarer Kraft. Wissen doch, daß Deutschlands Männer ausgezogen sind, um in einem heiligen Kampfe dem deutschen Volk seine Lebensrechte und einen dauernden Frieden zu erlangen. Sie wissen aber auch, daß an ihre Oberkraft die höchsten Anforderungen gestellt werden. Auch ihre Herzen werden von den deutschen Siegen erhoben, aber immer drängt sich ihrem müttlerischen und fraulichen Empfinden zugleich der Gedanke an die Opfer auf, die an jenen Sieg geknüpft sind.

In dieser Stunde aber weiß die deutsche Frau, daß alle Opfer nur durch die Tat gemildert werden können. So haben sich die deutschen Frauen eingerichtet in die gewaltige Front der Heimat als die Pflegerinnen unserer Verwundeten, als die Helferinnen im zivilen Luftschutz und vor allen Dingen auch Schulter an Schulter mit den Soldaten der Arbeit, auf unzähligen Arbeitsplätzen oft schwere Männerarbeit leistend. Die weibliche Jugend aber wird im Arbeitsdienst auf dem Lande alle Lücken ausfüllen.

Die Frauen wissen, daß durch diesen Einsatz der Heimatfront unseren tapferen Soldaten an der Front geholfen wird. Daß diesen Helden nichts an Fürsorge und Pflege und nichts an Waffen fehlen darf, ist die Hauptaufgabe der Heimat, und die deutschen Frauen werden vor allen Dingen dafür sorgen, daß die Angehörigen der Frontkämpfer in ihnen treue Helfer überall dort finden, wo es notwendig ist.

Die Kraft und Tugend der deutschen Frau und der deutschen Mädchen wird trotz Leid und Not ebensoviel erkennen wie die Kraft unserer Soldaten an der Front und an den Wäschinen.

G. B.

Kein Kirchweihfest. Wie der Bürgermeister bereits amitlich bekannt gemacht hat, wird mit Rücksicht auf die eingetretene Verhältnisse von der diesjährigen Abhaltung des Kirchweihfestes, das auf den 17. und 18. September fällt, und von der acht Tage später folgenden Kleinmesse, der sog. Rasselbube, abgesehen.

Die Scheune des Bauers Freund mit Ernevorrichten niedergebrannt. Gestern abends gegen 22 Uhrlich plötzlich die Feuerstelle ihre Stimme erhöht und in Richtung Bahnhof rötete sich der Himmel. In der Scheune des Bauers Freund, in der am Vormittag gebrochen worden war, Ecke Bahnhof, — Parkstraße, war aus bisher noch ungeliebter Ursache Feuer ausgebrochen, das sich außerordentlich schnell entwidete und über das ganze quer zur Bahnhofstraße liegende und an das Grundstück Seidel angrenzende Gebäude ausbreitete. Die Feuerwehr war bald zur Stelle und bekämpfte das Feuer erfolgreich mit zwei Hauptleitungen, die durch die Motorpumpen aus der an der Brücke befindlichen Anlage im Saubach gespeist wurden. An der Bekämpfung des Feuers beteiligte sich weiter auch die

zu einem großen Teil des südwärtsigen Eisenbahnnetzes und Bahntreinverkehrsbewegungen nicht mehr durchdringbar.

Wie vielseitig die Tätigkeit der Luftwaffe ist, beweist die Tat, daß eine Reihe von Transportflugzeugen eine bis nach Kalisz vornehmende deutsche Panzerdivision aus der Luft mit Betriebsstoffen und Munition versorgt hat. Ein Teil der Luftwaffe, von dessen ebenso unermüdbar wie gefährlicher Tätigkeit man wenig hört, sind die Aufklärer, die Tag für Tag mit immer neuem Erfolg das gesamte Operationsgebiet überfliegen, die Feindbewegungen überprüfen und durch ihre Meldepflicht die Führung angehörigen Dienste leisten.

Die feindliche Fliegernäthe und Flakabwehr war außerordentlich schwach. Obwohl die Angriffe der deutschen Luftwaffe in Höhe von 400 Metern durchgeführt wurden, trat fast kein Schaden auf.

## Militärtatächte besichtigen das polnische Operationsgebiet

Auf Einladung des Oberbefehlshabers des Heeres begaben sich in dieser Woche die in Berlin belegten Militärtatächte der neutralen Staaten in zwei Fliegergruppen für je drei Tage in das Operationsgebiet in Polen. Den Militärtatächten wird Gelegenheit geboten, zunächst den Schauplatz des Kämpfe um Warschau zu besichtigen sowie bei einem Besuch verschiedener Kommandobehörden und Fronttruppenstellen Einblicke für die Berichterstattung an ihre Generalstäbe über den Gang der Operationen sowie den Geist und die Stimmung der Truppe zu sammeln.

## Polnischer Munitionszug in die Luft gelogen

Wie aus Wilna berichtet wird, ist in Bialystok ein polnischer Munitionszug in die Luft gestoßen.

## Unmöglich, die Misserfolgen zu schultern

Holländischer Journalist berichtet über die polnischen Misserfolgen.

Der Journalist des Amsterdamer Blattes "Telegraaf" schildert seine Eindrücke in den von den Deutschen besetzten Gebieten Polens. Nach einem Hinweis auf die mustergültige Disziplin der deutschen Truppen stellt der Journalist auf Grund der Berichte und Photos über die Abschaffung und Marterung vollständiger Frauen und Männer fest, es handele sich hier um das Entsetzlichste und Grauenhafteste, was ein Mensch nur in seinen schlimmsten Vorstellungen ausmachen könnte. Das, wie der polnische Haß sich hier geäußert habe, könne man in Worte überhaupt nicht wiedergeben. Es sei einfach unmöglich, diese Misserfolgen zu schultern.

Das holländische Blatt willigt die Frage auf, wie die Polen in einem derartigen Gemütszustand verkehrt werden könnten, der sie zur Verübung solcher Verbrechen befähigte.

Grumbacher Web mit ihrer Motorpumpe, während die ebenfalls erschienenen Spuren von Resselsdorf und Kaufbach nicht mehr in Tätigkeit zu treten brauchte. Schon noch früher Zeit war die Gefäß des Lebergeflechts auf das angebaute Stallgebäude und die übrigen benachbarten Gebäude abgeworfen. Außer beträchtlichen Verlusten an Roggen, Weizen und Hafer sind Dreschmaschine, Strohpresse, Höhenvorförderer, Reinigungsmaschine, Motor und verschiedene Geräte ein Raub des geschrägten Elementes geworden. Auch der angebaute Schuppen der Firma Louis Seibel wurde von dem Feuer etwas in Mitleidenschaft gezogen, ein Reichtum verbrannte; im übrigen ist der Schaden hier verhältnismäßig gering.

Vollgenossen, wählt auch in kritischen Momenten Ruhe und Besonnenheit! Wie notwendig diese Mahnung ist, das zeigt das unüberlegte und teilweise unverantwortliche Verhalten mancher Vollgenossen, als gestern oben die Feuerstelle ihre dumpfe Stimme erschallen ließ. Im Nu wurden trock der Verdunstungsvorschriften ganze Häuserfronten hell. Hinterländer lagen sich auf, Köpfe wurden sichtbar und Auge: was ist denn los? zunächst mußte allen klar sein, daß der dumpfe Sirenen Ton den Ausbruch eines Schadensfeuers ankündigte. Diese Tatsache wurde ja auch noch dadurch unterstrichen, daß die beiden Fabrikanten in den Feuerstelle einstimmen. Danach gab aber der größte Himmel die beste Auskunft. Doch gezeigt nun den Fall, durch ein Verschulden wäre die solche Sirene ausgelöst worden, anstatt des dumpfen sollte der helle Ton die Bewohner von noblerer Feiergesellschaft unterrichten, und viele der Bewohner hätten genau so wie gestern gehandelt — anstatt in den schwülen Luftschutzställen sich zu begeben, die Fenster aufgerissen, daß der helle Lichtchein feindlichen Fliegern gewünschten Anhalt zum Bombenabwurf gab. — die Polen waren unausredbar gewesen. Unsere Einwohnerstadt darf zu bewahren, das heißt müssen alle Vollgenossen sorgen. Deshalb, auch ihr Vollgenossen, wählt selbst in kritischen Momenten Ruhe und Besonnenheit!

Die Treppenbeleuchtung muß in Betrieb bleiben. Verschiedenfach glauben Hausbesitzer und Hausverwalter, die vorbehaltlos die Treppenbeleuchtung völlig abschalten und außer Betrieb setzen zu können. Wie vom Reichsluftschutzbund auf Anfrage mitgeteilt wird, ist das unzulässig. Die Treppenbeleuchtung muß vom Eintritt der Dunkelheit bis zum Abbliehen der Hausecken brennen. Auch die sogenannte Dämmerungsbeleuchtung muß, soweit sie vorhanden, während der Nachtstunden in Betrieb bleiben. Der Hauswirt hat für alle Schäden, die jemand auf einer unbedeckten Treppe erleidet. Dass die Hausbeleuchtung entsprechend verdeckt sein muß, versteht sich von selbst, aber in Betrieb muß sie sein.

Einstellung von Freiwilligen in die SS-Totenkopfstandarten. Die SS-Totenkopfstandarten stellen einmalig eine sehr kleine Anzahl von Freiwilligen des Jahrgangs 1921 und 1922 ein. Bedingung: Volle SS-Tauglichkeit. Mindestgröße 165 cm mit 17 Jahren, 12jährige Dienstverpflichtung. Die Bewerber müssen von der Wehrmacht noch nicht ausgebildet sein und keinen Freiwilligen-Annahmesechein von der Wehrmacht besitzen. Bei Einstellung Aufstieg in die Führerkrautfabrik. Dienstleiderversorgung. Spätere Übernahme in den Dienst der Polizei (einschließlich Staatspolizei), mittleren oder gehobenen Stadtdienst oder Einlauf als Wehrdauer. Metropolitane sind durch jede SS-Dienststelle sowie unmittelbar von SS-Europa II/84, SS-Standarte Meilen, Horst-Wessel-Straße 12, zu erwerben. Beginn der Annahmeuntersuchungen Ende September. Außerdem werden auch Freiwillige für die SS-Versagungstruppen sehr untersucht und angenommen. Interessenten erfahren Näheres bei SS 8/84 Wilsdruff, Meilen-Straße 21, oder Linden, Jägerstraße 10, falls eine SS-Dienststelle nicht am Ort, genauer Anschrift, Geburtsstag und Ort, Beruf und Größenangabe direkt an den SS-Sturmabteilung 11/84, SS-Standarte Meilen, Horst-Wessel-Straße 12.

Tagesantritt

Ein Volk, das seine Vergangenheit haben will, verdient auch seine Zukunft.

Wilh. v. Humboldt.

Deutsch wurde, was deutsch war

Posen und Westpreußen wieder in deutscher Hand

Das ehemals deutsche Gebiet ist durch das Vorgehen unserer Truppen in den Provinzen Posen und Westpreußen, wie das Oberkommando der Wehrmacht in seiner Mitteilung vom 12. September bekanntgab, niedererstlos wieder in deutscher Hand. Damit ist allerdeutschischer Siedlungsräum wieder deutsch geworden. Alle die Städte, die der eben genannte Heeresbericht erwähnt, ob Posen, Graudenz, Thorn oder Hohenstaufen, sind von Deutschen gegründet und verstanden ihre Bedeutung dem Deutschen. So sehr vor allem Posen immer als polnisches Nationalzentrum in Anspruch genommen wurde, so kann durch derartige Willkürbehauptungen der deutsche Charakter der Stadt nicht genommen werden.

Selbst 20 Jahre polnischer Terror, Willkür, Vernichtung, Ausbeutung und systematische Unterdrückung des deutschen Volksstums haben den deutschen Charakter der beiden Provinzen Posen und Westpreußen nicht ausrotten können. Die schon in der friderizianischen Zeit begonnene Kolonisation, die Ansiedlung deutscher Bauern und die Wiederherstellung deutscher Städte ist im 19. Jahrhundert durch die Kulturleistung Preußens Deutschlands fortgesetzt worden. Stadt und Land nahmen ein deutliches Gepräge an. Deutsch sind die Handwerker und Ackerbürger der kleinen Städte, deutsch die Verwaltung, deutsch zum größten Teil der Grundbesitz und das Bauerntum. Gegen 1840 fügte die polnische Gegenbewegung, von Posen ausgehend, ein. Man begann ein nationalpolnisches Schulwesen zu schaffen, es entstand eine polnische Presse, und in dem Kulturkampf zur Zeit Bismarcks traten die Gegensätze zwischen Polen und Deutschen in Posen und Pommern stark hervor. Im Januar 1919 brach in Posen der polnische Aufstand aus, der sich allmählich über die ganze Provinz ausbreitete. Posen geht damit praktisch dem Deutschland verloren. Im Westen verhindern Kreisgruppenformationen das Eindringen Polens. Das Versäufte Diktat aber verschafft den Polen auf billige Weise ganz Posen mit Ausnahme kleinerer Grenzbezirke und den weitauß größten Teil der Provinz Westpreußen.

Der wahre „Sieger“-Polen stützte sich 1920 Polen auf die südlichen deutschen Gebiete. Nicht weniger als insgesamt 4.600.000 Hektar mit rund 3,8 Millionen Menschen wurden aus deutschem Gebiet losgetrennt und willkürlich Polen eingerichtet. Die Grenzen wurden rücksichtslos verschoben, deutscher Boden geschnitten, Hundertausende deutschsprachigen Menschen wurden unter das polnische Zucht gezwungen.

In Posen und Westpreußen setzte unter der polnischen Herrschaft nach dem Weltkrieg eine starke rückläufige Entwicklung der deutschen Volksgruppe ein, dank den rigorosen Entdeutscheungsmaßnahmen der Polen auf kulturellem und wirtschaftlichem Gebiet. Handel und Handwerk, Industrie und Arbeiter wurden schwämmt, und der deutsche Landesbau durch die sog. „Agrarreform“, die nichts weiter war als eine verschleierte brutale Enteignung, verschlagen. Insgesamt sind in Posen und Westpreußen von 1910 bis 1931 rund 789.300 Deutsche, d. h. 71 v. H. der deutschen Bevölkerung des Jahres 1910, aus ihrer Heimat verdrängt worden. Am augenscheinlichsten ist diese Entdeutschezung in den Städten, die vor und nach dem Kriege rein deutscher Charakter trugen. In Graudenz z. B. jahrt die deutsche Bevölkerung von 85 auf 8 v. H., in Thorn von 66 auf 5 v. H., in Bromberg von 77 auf 11 v. H., in Posen von 42 auf 4 v. H., in Hohenstaufen von 40 auf 3 v. H. Das geistige Leben in den deutschen Provinzen, das auf sehr hoher Stufe stand und auf einem weit höheren Niveau als in den übrigen Gebieten des polnischen Staates, wurde von polnischer Seite systematisch untergraben. Posen und Westpreußen waren das große Feld der sog. polnischen Nationaldemokratie, jener Rechtsopposition, die aus ihrem chauvinistischen Hass gegen alles Deutsche keinen Hehl machte und dem Programm Hitlerstas ablehnend gegenüberstand. Das Zentrum dieser Bewegung war Polen.

Aber die deutsche Volksgruppe führte verbissen ihren Kampf um das Deutschland. Der Nationalsozialismus hatte hier frühzeitig Fuß gefaßt. Ein dichtes Netz deutscher Büchereien, ein reges Vereinsleben und eine gute deutsche Presse stellten dem Polonisierungsprozeß starke Widerstand entgegen. Die Landwirtschaft aber war schonungslos den polnischen Zwangsmaßnahmen ausgeliefert. Deutscher Boden wurde enteignet und parzelliert und noch und noch zum Versteuern gebracht. Insgesamt wurden bis 1939 etwa 40 v. H. des deutschen Landbesitzes seit 1926 enteignet und mit polnischen Kleinbauern aus dem südlichen Kongresspolen und Galizien besiedelt. In den 20 Jahren zwischen 1919 und 1939 wurden in Posen und Pommern 440.400 Hektar Land enteignet und parzelliert.

Allles was in den beiden Provinzen noch intakt geblieben ist, ist deutschen Ursprungs. Das zeigt sich vor allen Dingen in verfehltem Weißerhalt. Dank der engen Berliner Posen und Pommerns mit dem ostdeutschen Wirtschaftskörper durchzieht ein dichtes Bahnhennetz die beiden Provinzen. Die Eisenbahndichte in Posen und Pommern ist zweit- bis dreimal so groß wie in den übrigen Teilen Polens, abgesehen von Oberschlesien. Unterstützt wird das Bahnhennetz durch ein Straßennetz, das seine Anlage der preußischen Wegebaupolitik verdankt. Sofern die Straßen nicht verbaut wurden, werden sie die Grundlage für den Neubau bilden können. Schlimm aber steht es um den Verkehr auf den Flüssen. Der Wahrbeverkehr, der vor dem Kriege als Zubringerverkehr für den Stettiner Hafen und den Berliner Markt eine Rolle spielte, ist fast völlig verschwunden, und die Weichsel mit ihren Flussfrachten wurde von den Polen dem völligen Verfall preisgegeben.

# Ein Viertel des deutschen Volkstums ermordet

## Englands Blutschuld wächst — Bestialische Unsitte des polnischen Militärs

Mehrere Berichte aus dem westpreußischen Landkreis Briesen bei Thorn bestätigen, daß die Schreckenstage von Bromberg durchaus kein Einzelfall sind. Man hat in diesem von einer starken deutschen Volksgruppe bewohnten Kreis zahlreiche ermordete und entsetzlich verhämmerte Leichen geborgen. Ohne daß bereits amtliche Feststellungen möglich wären, läßt sich schon jetzt sagen, daß die Zahl der verschleppten und abgeschlachteten Deutschen bei weitem alle Schätzungen übertrifft. Man muß damit rechnen, daß ein Viertel des Deutschen in Polen, wenn nicht mehr, durch die entsetzlichen Mordquälereien der von England ausgeworfenen Polen vernichtet worden ist.

Von den in den Gemeinden Briesen und Neidenburg wohnenden 1000 Volksdeutschen sind allein 400 verschleppt worden, 100 davon sind fraglos ermordet worden. Nicht besser sieht es in den anderen Dörfern des Kreises aus. Die Toten wurden entweder an einzigen Stellen in Massengräbern aufgefunden, oder man hatte sie einzeln notdürftig verhämmert. Täglich werden neue Opfer des polnischen Mordwahns in den Dörfern, den Seen und auf den Feldern gefunden. Sie alle weisen Spuren bestialischer Mißhandlungen auf. Meist sind ihnen die Augen ausgestochen und abgedact. — In dem Dorf Arnoldsdorf (polnisch Jarosławice) sind sämtliche deutschen Männer verschleppt worden, darunter fünf Mitglieder der Familie Röhl, der älteste Vater mit seinen beiden Söhnen, sein 72-jähriger Bruder ebenfalls mit seinem Sohn.

### Aneinandergerissen, verschleppt, ermordet und verhämmert

Im Barent wurden 18 gräßlich verhämmerte Leichen verschleppt. Volksdeutsche im See aufgefunden. Es ist noch nicht geklärt, woher die Aufgefundenen kommen. Die Unglücksfälle waren auseinandergerissen, fortgeschleppt worden. Vor der Ergründung sind ihnen die Augen ausgestochen und abgedact.

Der größte Teil der Toten ist nach übereinimmenden Aussagen verschiedener unabhängiger Zeugenaussagen von regulären polnischen Militärs verübt worden. Das beweisen auch die zahllosen beständig Erlochenen, die einwandfrei bayonettähnlich aufgefunden. Teile der polnischen Armee sind mit stammbildenden vierfältigen Bayonetten, sogenannten Säulen, ausgerüstet.

### Zu Tode getrampt

Am Mittwoch wurde der Bauer Moldenhauer im Bett erschlagen aufgefunden. Sein Sohn wurde nach Aussagen eines einwandfreien Zeugen von einem polnischen Sergeant beim Waffenfahren auf dem Felde getötet. Der polnische Sergeant sprang den jungen Moldenhauer, den Wagenwagen mit Wasser zu füllen, wobei Moldenhauer den Weg vom See zum Wagen unter händischen Distanzstangen eines polnischen Unteroffiziers machen mußte. Als der Wagen voll war, rieb der polnische Unteroffizier dem aus zahllosen Wunden blutenden Mann das Bajonet von hinten durch den Rücken. Der Mann brach mit dem Ruf: „Barmerziger Gott!“ zusammen, worauf der polnische Soldat dem Sterbenden mit dem bezeugten Bajonetssatz den Kopf einschlug und dann den noch juckenden Körper in den See warf. Spuren ähnlicher Behandlung hat man bei zahlreichen anderen Opfern gleichfalls gefunden. Teilweise müssen die gejagten Volksdeutschen von den polnischen Soldaten buchstäblich zu Tode getrampt werden.

Ein junger volksdeutscher Bauer, den der Richterstatter auf dem Felde traf, als er seinen ermordeten alten Vater aufgrub, um ihn in die Helmut zu überführen, war Zeuge, wie reguläre polnische Soldaten bei Hohenstaufen neun aus Lindenau im Kreise Graudenz mitgeschleppte deutsche Bauern, die verloren, bei der allgemeinen Flucht zurückblieben, vor den Augen ihrer Frauen und Kinder niederschlagen und mit den Stöcken zusammenschlagen und in einen Tisch warfen. Die Leichen sind gefunden und bereits bestattet worden.

In Schönebeck (polnisch Kowalewo), einer etwa 2000 Einwohnerzählenden ländlichen Stadt polnisches Briesen und Thorn, sind aus der dem deutschen Vormann gehörenden größten Blumengärtnerei Polens 18 Menschen verschleppt worden.

### Massenmorde polnischen Militärs

Bei der Verschleppung muß man drei Gruppen unterscheiden. Zu ersten Gruppe gehören die Volksdeutschen, die vom polnischen Militär zusammen mit der polnischen Bevölkerung zur Flucht gezwungen worden sind. Von diesen sind einige wieder zurückgekehrt. Zur zweiten Gruppe gehören Frauen, Freunde und Kinder. Von diesen sind einige Männer freigelassen worden und gleichfalls zurückgekehrt. Sie sind sie aber auch nachrichtenden polnischen Flüchtlingshäusern in die Hände gefallen und niedergemacht worden. So sind aus einem Transport von etwa 40 Frauen aus Briesen nur zwei zurückgekehrt. Die dritte Gruppe der Verschleppten sind die sogenannten politischen Gefangenen, alle führende der Volksdeutschen und all die Männer und Frauen und teilweise auch ihre Kinder, die tragende Bedeutung in der Volksgruppe hatten. Von ihnen ist in allen Fällen bisher kaum ein einziger zurückgekehrt. Es wird angenommen, daß sie bis in die Wälder an der Oderwelle verschleppt worden sind und dort ermordet wurden. Ein Flüchtlings kommt berichten, daß er erinnern sei, daß polnisches Militär ein massiertes Feuer auf seine Flüchtlingsgruppe eröffnete.

### Organisiertes Bandenunwesen in Warschau

Wie bereits früher gemeldet, wurden am Besatzungszeitpunkt des Warschauer Gesamtangriffes Molotow geöffnet. Die Gefangenen benennen nach Berichten



Das ist der Mörder!

Ein Zwischenfall, wie er sich täglich in dem von den polnischen Banden besetzten Gebiet ereignet: Ein Volksdeutscher erkennt in einem gefangenen polnischen Banditen den Mörder seiner Brüder.

(Weltbild-Wagenbahn-M.)

niedersächsischer Pressevertreter die Gelegenheit und verübt zahlreiche Plünderungen in den leerstehenden Häusern sowie in den Wohnungen der völlig verängstigten Bevölkerung.

Es werden zahlreiche Gewalttatarten dieser Sträflinge gegen Frauen und Mädchen gemeldet, die den Auftrag erhalten, sich zu den vordersten Barricaden zu begeben und brennende Benzinflaschen nach den deutschen Panzerwagen zu werfen. Ein Beweis für den organisierten polnischen Bandenkrieg ist die Tatsache, daß in die sogenannten Arbeitersablonne auch Frauen und Mädchen aufgenommen wurden.

Der Kommandant von Warschau, Choma, hat neuerdings eine Verordnung erlassen, nach welcher es den Einwohnern unter strenger Strafandrohung verboten wird, die von deutschen Abzweigern abgeworfenen Flugblätter aufzuheben und zu lesen. Es ist jetzt auch erwiesen, daß in Warschau von den polnischen Banden Dum-Dum-Kugeln verwendet werden, die durch Mitglieder der Arbeitersablonne vorher geschimpft werden.



England trägt die Schuld daran!

Ferdinand Große und Edmund Lutz, zwei Volksdeutsche aus Sachsen-Hessenland, die von polnischen Banden ermordet und verhämmert wurden. Für diese Schandtaten hat England Polen die Blankovollmacht erteilt.

PK-Schaarschuch-Weltbild (M.)

### Die Blutschuld der polnischen Regierung

Polnischer Oberst fordert im Rundfunk zu heimathaftem Friedenskrieg auf

Um von den juristischen Verbrechen der polnischen Regierung abzulenken, veröffentlicht die Polnische Telegraphen-Agentur (PTT) in Den Haag eine Mitteilung an die polnische Presse, in der es heißt: „Von einem Guerillero oder Frontkrieger in Polen kann keine Rede sein, weil die gesamte waffenfähige männliche Bevölkerung zu den Waffen gerufen und zwei Tage vor Ausbruch des Konsenses in den verschiedenen Heeresabteilungen eingearbeitet worden sei. Die im Rücken der deutschen Truppen befindlichen polnischen Truppenbestellungen lämpfen jetzt in kleineren Formationen und in verhinderter Ordnung, um sich durch die deutschen Abteilungen durchzuschlagen und sich dem polnischen Hauptkrieg anzuschließen. Es ist eine Erfindung der deutschen Propaganda, die polnische Bevölkerung als Frontkrieger hinzustellen.“

Diese polnische Behauptung ist erlogen! Das beweisen die zahlreichen in der deutschen Presse bereits veröffentlichten polnischen Ausrufer an die polnische Bevölkerung, Widerstand gegen die deutschen Truppen zu leisten. Es wurden nicht nur die zum Waffenstreich eingezogenen Männer, sondern auch Frauen, Freunde und Halbwüchsige bewaffnet, zum Barricadenbau gezwungen und zum hinterlistigen Frontkrieg mit allen Mitteln angehalten und sogar durch den polnischen Rundfunk aufgerufen.

Noch in den letzten Tagen wurde über den polnischen Rundfunkender Warschau II eine Erklärung des Obersten Kommandos übertragen, in der es u. a. heißt:

„Den Anordnungen, die durch das Radio gegeben werden, ist unbedingt Folge zu leisten. Die Zivilisten sind nach der Straße zu rießen. Es sind sofort alle Vorlehrungen zu trennen, um den Kampf mit feindlichen Panzerverbänden aufzunehmen. Vom Barricaden! Die Straßen können dazu mit Steinen, Wagen und anderen schweren Gegenständen gesperrt werden. Vor diesen Barricaden sind Straßen auszuwerfen, und zwar von einer Wand zur anderen, und zwar sollen diese Straßen zwei Meter tief und sechs Meter breit sein. Ein Tont, der in so eine Grube fällt, ist gespannt und muß dann sofort mit Benzink befüllt und in Stand gestellt werden. Man wirft das Benzink in Fläschchen auf den Tont und Feuer hinterher. In Dörfern sollen die Straßen mit Eichen, die mit den Spießen nach oben zu legen sind, gesperrt werden. Für die Errichtung von Barricaden sind die Bürgermeister verantwortlich. Alles nur erreichbare Material ist zu verwenden. Es ist vor dem Niederkriechen von Häusern nicht zurückzudenken. Jedes Dorf und jedes Stadt muß zur Festung werden, die von feindlichen Panzerverbänden nicht einzunehmen ist. Das bringt unseren Truppen Sicherheit. Diese Anordnung ist bis heute abend am gesamten linken Weichselufer durchzuführen, mindestens bis zu 100 Kilometer hinter der Front (I). Die Anlage der Barricaden darf unsere Truppen nicht behindern. In der Nacht sollen diese Barricaden mit Waffen, die brennende Laternen mit sich führen, besetzt werden. Beim Näherkommen von feindlichen Abteilungen sollen die Glöckchen läuten. Bereitgestellte Strohdächer sollen in Brand gesetzt werden. Für die Errichtung von Barricaden sind die Bürgermeister verantwortlich. Alles nur erreichbare Material ist zu verwenden. Es ist vor dem Niederkriechen von Häusern nicht zurückzudenken. Jedes Dorf und jedes Stadt muß zur Festung werden, die von feindlichen Panzerverbänden nicht einzunehmen ist. Das bringt unseren Truppen Sicherheit. Diese Anordnung ist bis heute abend am gesamten linken Weichselufer durchzuführen, mindestens bis zu 100 Kilometer hinter der Front (I). Die Anlage der Barricaden darf unsere Truppen nicht behindern. In der Nacht sollen diese Barricaden mit Waffen, die brennende Laternen mit sich führen, besetzt werden. Beim Näherkommen von feindlichen Abteilungen sollen die Glöckchen läuten. Bereitgestellte Strohdächer sollen in Brand gesetzt werden. Für die Errichtung von Barricaden sind die Bürgermeister verantwortlich. Alles nur erreichbare Material ist zu verwenden. Es ist vor dem Niederkriechen von Häusern nicht zurückzudenken. Jedes Dorf und jedes Stadt muß zur Festung werden, die von feindlichen Panzerverbänden nicht einzunehmen ist. Das bringt unseren Truppen Sicherheit. Diese Anordnung ist bis heute abend am gesamten linken Weichselufer durchzuführen, mindestens bis zu 100 Kilometer hinter der Front (I). Die Anlage der Barricaden darf unsere Truppen nicht behindern. In der Nacht sollen diese Barricaden mit Waffen, die brennende Laternen mit sich führen, besetzt werden. Beim Näherkommen von feindlichen Abteilungen sollen die Glöckchen läuten. Bereitgestellte Strohdächer sollen in Brand gesetzt werden. Für die Errichtung von Barricaden sind die Bürgermeister verantwortlich. Alles nur erreichbare Material ist zu verwenden. Es ist vor dem Niederkriechen von Häusern nicht zurückzudenken. Jedes Dorf und jedes Stadt muß zur Festung werden, die von feindlichen Panzerverbänden nicht einzunehmen ist. Das bringt unseren Truppen Sicherheit. Diese Anordnung ist bis heute abend am gesamten linken Weichselufer durchzuführen, mindestens bis zu 100 Kilometer hinter der Front (I). Die Anlage der Barricaden darf unsere Truppen nicht behindern. In der Nacht sollen diese Barricaden mit Waffen, die brennende Laternen mit sich führen, besetzt werden. Beim Näherkommen von feindlichen Abteilungen sollen die Glöckchen läuten. Bereitgestellte Strohdächer sollen in Brand gesetzt werden. Für die Errichtung von Barricaden sind die Bürgermeister verantwortlich. Alles nur erreichbare Material ist zu verwenden. Es ist vor dem Niederkriechen von Häusern nicht zurückzudenken. Jedes Dorf und jedes Stadt muß zur Festung werden, die von feindlichen Panzerverbänden nicht einzunehmen ist. Das bringt unseren Truppen Sicherheit. Diese Anordnung ist bis heute abend am gesamten linken Weichselufer durchzuführen, mindestens bis zu 100 Kilometer hinter der Front (I). Die Anlage der Barricaden darf unsere Truppen nicht behindern. In der Nacht sollen diese Barricaden mit Waffen, die brennende Laternen mit sich führen, besetzt werden. Beim Näherkommen von feindlichen Abteilungen sollen die Glöckchen läuten. Bereitgestellte Strohdächer sollen in Brand gesetzt werden. Für die Errichtung von Barricaden sind die Bürgermeister verantwortlich. Alles nur erreichbare Material ist zu verwenden. Es ist vor dem Niederkriechen von Häusern nicht zurückzudenken. Jedes Dorf und jedes Stadt muß zur Festung werden, die von feindlichen Panzerverbänden nicht einzunehmen ist. Das bringt unseren Truppen Sicherheit. Diese Anordnung ist bis heute abend am gesamten linken Weichselufer durchzuführen, mindestens bis zu 100 Kilometer hinter der Front (I). Die Anlage der Barricaden darf unsere Truppen nicht behindern. In der Nacht sollen diese Barricaden mit Waffen, die brennende Laternen mit sich führen, besetzt werden. Beim Näherkommen von feindlichen Abteilungen sollen die Glöckchen läuten. Bereitgestellte Strohdächer sollen in Brand gesetzt werden. Für die Errichtung von Barricaden sind die Bürgermeister verantwortlich. Alles nur erreichbare Material ist zu verwenden. Es ist vor dem Niederkriechen von Häusern nicht zurückzudenken. Jedes Dorf und jedes Stadt muß zur Festung werden, die von feindlichen Panzerverbänden nicht einzunehmen ist. Das bringt unseren Truppen Sicherheit. Diese Anordnung ist bis heute abend am gesamten linken Weichselufer durchzuführen, mindestens bis zu 100 Kilometer hinter der Front (I). Die Anlage der Barricaden darf unsere Truppen nicht behindern. In der Nacht sollen diese Barricaden mit Waffen, die brennende Laternen mit sich führen, besetzt werden. Beim Näherkommen von feindlichen Abteilungen sollen die Glöckchen läuten. Bereitgestellte Strohdächer sollen in Brand gesetzt werden. Für die Errichtung von Barricaden sind die Bürgermeister verantwortlich. Alles nur erreichbare Material ist zu verwenden. Es ist vor dem Niederkriechen von Häusern nicht zurückzudenken. Jedes Dorf und jedes Stadt muß zur Festung werden, die von feindlichen Panzerverbänden nicht einzunehmen ist. Das bringt unseren Truppen Sicherheit. Diese Anordnung ist bis heute abend am gesamten linken Weichselufer durchzuführen, mindestens bis zu 100 Kilometer hinter der Front (I). Die Anlage der Barricaden darf unsere Truppen nicht behindern. In der Nacht sollen diese Barricaden mit Waffen, die brennende Laternen mit sich führen, besetzt werden. Beim Näherkommen von feindlichen Abteilungen sollen die Glöckchen läuten. Bereitgestellte Strohdächer sollen in Brand gesetzt werden. Für die Errichtung von Barricaden sind die Bürgermeister verantwortlich. Alles nur erreichbare Material ist zu verwenden. Es ist vor dem Niederkriechen von Häusern nicht zurückzudenken. Jedes Dorf und jedes Stadt muß zur Festung werden, die von feindlichen Panzerverbänden nicht einzunehmen ist. Das bringt unseren Truppen Sicherheit. Diese Anordnung ist bis heute abend am gesamten linken Weichselufer durchzuführen, mindestens bis zu 100 Kilometer hinter der Front (I). Die Anlage der Barricaden darf unsere Truppen nicht behindern. In der Nacht sollen diese Barricaden mit Waffen, die brennende Laternen mit sich führen, besetzt werden. Beim Näherkommen von feindlichen Abteilungen sollen die Glöckchen läuten. Bereitgestellte Strohdächer sollen in Brand gesetzt werden. Für die Errichtung von Barricaden sind die Bürgermeister verantwortlich. Alles nur erreichbare Material ist zu verwenden

## Infanterie im Vormarsch

Die Truppe schafft wieder Ordnung. - Kastanjuden lämmen die Straßen. - Hochsommerliche im September.

PK. 11. September. Klagenum und mit schwungsvoller Schnelligkeit drängt die deutsche Infanterie längs der Weichsel ans Warschau nach. Sie zieht die Reise des geschlagenen Preußens vor sich her. Es sind nur verschwiegne polnische Abteilungen ohne Verbindung zu einem größeren Verbund, bewaffnete Banditen und Banden, die ausgeschlossenen Überflank entgegenlegen. Wo sich solche Unruhestifter und Begleiter zeigen, wird ihnen ein für allemal die Möglichkeit genommen, ihr Unwesen zu treiben. Die Truppe schafft Ordnung im Land. Wie ein Schwerpunkt geht sie den Weg und lädt hinter sich einen breiten, großzügigen Streifen. Vom dem Drang der polnischen Insurgenten leben im Hinterland Wirtschaft und Verkehr wieder auf. Den deutschen Soldaten folgen deutsche Arbeiter, deutsche Straßenbauer und deutsche Eisenbahner auf dem Fuße. Unter ihre Hände kommen die lebenswichtigen Betriebe und Einrichtungen des Kreisgebietes wieder in Gang.

Die polnische Bevölkerung sieht ein, daß sie von dem jüdischen Judentum irregeleitet und belogen worden ist. Sie rückt ab von den Wohnhäusern und Geschäftsräumen der eingedrungenen und aufsäugenden Juden und der Unterwelt, für die der schreckliche Beweis der Bromberger Blutsonntag gezeigt ist. Jeder einsichtsvolle Pole erkennt, daß jetzt Ruhe und Sicherheit für sein Land und seine Arbeit gegeben sind. Zur Menschenfeind gesogen und vor Gericht kommen werden nur Verbrecher. Mit den deutschen Soldaten sind überall auch wieder Recht und Ordnung eingezogen.

Bis zur alten deutschen Reichsgrenze tragen Stadt und Land deutsches Gesicht. Von hier auf ostwärts aber hat alles stilisiertes Gepräge. Die Grenze, die das Versailler Diktat willkürlich aufgesetzt hat, besteht in Wirklichkeit mit aller Schärfe und Deutlichkeit. Sommern sind die Ortschaften durch die die deutschen Soldaten ziehen. Sommer sind die Menschen in ihnen. Bekommen leben die Holzbauteile aus. Steinbauten trifft man kaum. Die Behausungen sind verstreut, und aus den kleinsten Anzeichen spricht die maglose Verkommenheit, die hier offensichtlich lebensnotwendig ist. Der deutsche Soldat hat das Gefühl, als könne er mir in einer Schuluniform hier durchgehen, und als wäre ihm speziell. Der Vormarsch führt durch lange Straßen, in denen Bößen sich die Judenländer schwerweise breitmachen haben. In denen sich die Judenstränen entlangziehen, in denen sich die Kastanjuden, Mori neben Mori, neugierig aufgebaut haben. Sie sind aus ihren Kellerwohnungen hervorgebrochen und haben sich in ungeheuerlichen Mengen zwischen ihren Häusern ausgedehnt, um neugierig den geraden Menschen, die deutschen Soldaten, durchzuschauen zu sehen. Es wäre verwunderlich, wenn sie nicht auch gleich Profit herauszuschlagen, um Waren zu beschaffen. Hier ist die Welt der Juden, hier sind die Juden unter sich.

Die Juden hausen in den Städten und leben vom Nichtstun. Am Stadtrand und auf dem Lande leben die arbeitenden Menschen und sie sind nicht süßlich. Die Landschaft ist flach und eintönig. Die Wege sind schlecht und sandig. Dazu kommt die für Septemberzeit ungewöhnlich Hitze. Das sind die gegenwärtigen Umstände, unter denen die deutsche Infanterie vorrückt. Sie vollbringt täglich Marchierungen, die Bewunderung abräumt. Es geht vorwärts, ohne Verzögerungen; Ausfälle gibt es nicht, die Haltung ist hervorragend. Schweißtreifend und staubbedeckt, das Gewicht um den Hals, auf dem Rücken das Sturmgewehr, Handgranaten im Gürtel, dort überzeugt durch das Land hastig, fies zu einem Biß und Scherzwort bereit, in jeder Beziehung nicht kleinzuhalten — so marschiert jetzt wieder der deutsche Infanterie Kilometer um Kilometer, Tag für Tag, bis das Ziel erreicht ist.

## Schläge des Senders Wilna

Gefährliche Aufzweigung der polnischen Bevölkerung

Der polnische Rundfunkhund Wilna bringt laufend Aufsätze an die polnische Rundfunkleitung, um Kampf gegen deutsche Truppen teilzunehmen.

Die Bevölkerungslosigkeit dieser Höhe geht so weit, daß den bedenkenswerten Bürgern eingeredet wird, dieser Kampf sei gewißlich ungünstlich. Zu diesem Zweck erfindet Radio Wilna eine Londoner Radiomeldung, in der angeblich mitgeteilt wird, daß es auch für einen Bürger eine Kleinigkeit sei, einen deutschen Panzerwagen zu vernichten.

## Stritte Neutralität des Nordens

Konferenz der nordischen Länder in Kopenhagen.

Die Ministerpräsidenten und Außenminister der nordischen Länder trafen am 18. September in Kopenhagen zu einer Konferenz zusammen. Das ist die erste Konferenz seit dem Weltkrieg, an der auch die Regierungsschiffe teilnehmen. Die kommenden Verhandlungen dienen einer Erörterung der zur Zeit erforderlichen nordischen Zusammenarbeit auf außenpolitischen und wirtschaftlichen Gebieten und stehen im Zeichen der gemeinsamen Entschlossenheit zu einer wirklichen Neutralitätspolitik.

Am Amtshaus sprach der finnische Außenminister Grasso über die Neutralität Finnlands und erklärte, daß der Neutralitätswillen Finnlands auch in Taten verwirklicht müsse. Die finnische Neutralität bedürfe, daß Finnland sich während des Krieges zwischen fremden Mächten anderthalb aller Feindlichkeit entziehen sollte, alle Versuche der Stärkung seiner Neutralität abwehren müsse, aber auch streng unparteiisch in seinen Beziehungen zu allen Kriegsführenden sein müsse. Finnland habe die Absicht, mit allen kriegsführenden Ländern seinen Handel wie in Friedenszeiten sowohl nur legig möglich aufrechtzuhalten.

### Dänemark wird schließen

Vom dänischen Kriegsministerium wird auf die Möglichkeit aufmerksam gemacht, daß bei militärischen Maßnahmen zur Abwehr unerlaubten Überstiegens dänischen Territoriums das Publizum durch das Herabfallen von Sprengsplittern aus großer Höhe gefährdet werden könnte.

Im Gelehrten, wo solche militärische Abschirmmaßnahmen besonders in Frage kommen können, wird daher durch eine örtliche Bekanntmachung der Bevölkerung eine entsprechende Mitteilung gesondert werden, die dann dafür sorgen muß, unter Nach und Nach zu kommen, wenn Flugzeuge gefordert oder gesieden werden.

## Stritte Neutralität Rumäniens

Äolminister Eugeniu bei Oldring

Der rumänische Äolminister Eugeniu wurde in Berlin von Generalfeldmarschall Göring empfangen, um der Reichsregierung folgende Neutralitätsförderung zu überreichen:

S. M. der König Carol von Rumänien batte die Mitglieder des königlichen Rateskollegiums für den 6. September 16 Uhr zu einer Sitzung zusammenzutun, welche im königlichen Palais Elroceni stattfand.

Nach Androhung der Verfolgung des Ministerpräsidenten, welcher gleichzeitig Minister für nationale Verteidigung ist, und des Außenministers über die außenpolitische Haltung der rumänischen Regierung angesichts der gegenwärtigen internationalen Ereignisse, genehmigte der Rat einstimmig die bisher durchgeführte diplomatische Aktion, sowie die zur Verteidigung der Grenzen getroffenen militärischen Maßnahmen.

Der Rat hat einstimmig den Beschuß gefasst, die Regeln der Neutralität konsequent zu beobachten, welche durch die internationalen Abkommen geregelt sind.

### Lügenponnen in London

Dänischer Journalist erwartet Unterhausdebatte

Der Londoner Korrespondent der Kopenhagener Zeitung „Politiken“ beschäftigt sich wieder einmal mit dem offenbar recht großen Anstand, die die ausländischen Korrespondenten mit dem englischen Äquivalent des Kultusministeriums, genannt Informationsministerium, und der englischen Censur haben. Man erwarte, so schreibt er, eine Debatte im Parlament darüber. Es liegen auch recht ungewöhnliche Beispiele vor. Abgesehen von den Bekämpfung der ausländischen Korrespondenten würden auch die englischen Blätter selbst Geschichten zu diesem Thema zu erzählen.

So sei z. B. am Montag um 23 Uhr ein offizielles Kommando ausgegeben worden, daß englische Truppen nun Seite an Seite mit den französischen Truppen vor der Siegessäule kämpfen. Dieses Kommando wurde 23 Minuten später aufgezeichnet. Am Montagabend hätten mehrere englische Blätter zunächst die Einwilligung der Kaiser erhalten, diese Nachricht, die durch die französischen Rundfunkstationen mit dem englischen Äquivalent des Kultusministeriums, genannt Informationsministerium, und der englischen Censur haben. Man erwarte, so schreibt er, eine Debatte im Parlament darüber. Es liegen auch recht ungewöhnliche Beispiele vor. Abgesehen von den Bekämpfung der ausländischen Korrespondenten würden auch die englischen Blätter selbst Geschichten zu diesem Thema zu erzählen.

## England von deutschen Seelenten behaftet

Die britische Presse muß die ritterliche Haltung des deutschen U-Bootkommandanten anerkennen.

Die gesamte Londoner Presse verabschiedet den Bericht, den der Offizier eines von einem deutschen U-Boot versenkten britischen Frachtdampfers über die einzelnen Umstände der Versenkung erstattet hat.

In dem Bericht des Offiziers wird das außerordentlich ritterliche und entschuldigende Verhalten des deutschen U-Boot-Kommandanten geschildert. Die englischen Blätter sehen das als Beweis der Weltbürgertumlichkeit der Tatsache beklagen, daß entgegen der maßlosen Hetzpropaganda, die jetzt überall gegen Deutschland betrieben wird, das Verhalten des deutschen U-Boot-Kommandanten bei der Belastung des Frachters geradezu herzhaftig war. Im „Daily Express“ wird beobachtet, wie der deutsche U-Boot-Kommandant sich bei den Mannschaften des verlorenen Frachters erkundigte, ob ihre Komposte in Gedanken seien. Der U-Boot-Kommandant habe ihnen daraufhin den Kurs genau eingesetzt, den sie einzuhalten hatten. Nach fünf Stunden sei das U-Boot plötzlich neben den Rettungsbooten aufgetaucht, doch ein Rettungsschiff unterwegs sei, um sie aufzunehmen. In der Dunkelheit habe das U-Boot eine Rettungsboot aufgestellt und dem zu Hilfe eilenden Dampfer die Position der Rettungsboote angegeben.

In einem anderen Fall wird in der englischen Presse berichtet, daß der deutsche U-Boot-Kommandant der Mannschaft eine halbe Stunde Zeit ließ, um die Rettungsboote zu bestücken. Das deutsche U-Boot hat, so zitiert ein Offizier des verlorenen Schiffes, zunächst einen Rettungsdraht abgespannt und die Mannschaft aufgesetzt, innerhalb von zwanzig Minuten die Rettungsboote zu bestücken. Alles vollauf hat mit der grössten Ruhe, so, als ob das deutsche U-Boot mindestens noch eine Woche Zeit hätte. Als die Mannschaft die Rettungsboote bestiegen hatte, nahzte sich das U-Boot den Rettungsbooten. Der U-Boot-Kommandant gab in ausgesetztem English den Mannschaften in den Booten den Kurs an, den sie jetzt zur Erreichung der Küste einzuhalten mußten. Das U-Boot folgte dann drei Stunden lang den Rettungsbooten, bis ein amerikanischer Dampfer sichtbar wurde. Durch eine Rettungstraffete gab der deutsche U-Boot-Kommandant dem amerikanischen Dampfer die Position der Rettungsboote bekannt, verabschiedete sich von der Mannschaft und tauchte dann wieder unter.

## London will sich vor Bezahlung drücken

Dänisches Verständnis über England Haltung in der Gödberger Entscheidungsfrage

Ju dem unerhörten englischen Bombenabwurf auf Gödberg hat die englische Regierung zunächst durch ihren Gesandten in Kopenhagen ihr „Bedauern“ gegenüber der dänischen Regierung aus sprechen lassen. Nein, wo es um die dänischen Erfolgsforderungen geht, möchte London sich offenbar gern vor der Bezahlung drücken.

Das geht aus der Antwort auf den dänischen Protest in London, wegen der Überlegungen dänischer Gebiete durch englische Flieger klar hervor. Der englische Vorbehalt, daß man Erstattung des Schadens „nur unter der Voraussetzung einer ausreichenden Rettung“ der englischen Hertkunft der Gödberger Bomben“ leisten mölle, ist in Kopenhagen als recht merkwürdig empfunden worden, insbesondere angehiebt der bereits erfolgten offiziellen englischen Entschuldigung und der Teilnahme an der Beleidigung der Opfer der Gödberger Bomben.

## US-A. fühlen sich angeholt

Die hemmungslose englische Äugensie, die sie während

der letzten Kriegstage im amerikanischen Rundfunk breitgemacht hat, daß nur die amerikanischen Rundfunkgesellschaften doch in Wahrheit verkehrt, daß dadurch der Propagandabogen überponnt und das Gegenteil der beabsichtigten Wirkung erzielt wurde. Daher eigneten sich am Dienstag Abend die drei größten amerikanischen Rundfunkstationen National, Columbia und Mutual daran, daß bei den Nachrichtenendungen über den europäischen Krieg gewisse Richtlinien eingehalten werden sollen. Die Abmachung verspricht, „zu versuchen, durch die Art der Nachrichtenleider, daß die Erzielung von Erleichterung, Spannung und unruhiger Erregung zu vermeiden“. Bei Übertragungen sollen nach Möglichkeit amerikanische Bürger sprechen, serner soll jeweils angegeben werden, ob die Nachrichten vor ihrer Weitergabe nach den Vereinigten Staaten in Europa zensiert wurden.

## Dreimal MARIA

Roman von Hanna Passer

URHEBER-RECHTSCHUTZ DURCH VERLAG OSKAR MEISTER, WERDAU

(II. Fortsetzung.)

Mia begleitet die Mutter in deren Zimmer und übergebt sie dort Trina, die es sich nicht nehmen läßt, ihre Frau Kapitänenmantel“ allabendlich zu Bett zu bringen.

Mia schlüpft im dritten Zimmer auf dem Patentsofa, das Trina bereits als Bett hergerichtet hat.

Aber sie liegt sich noch nicht nieder, sondern spielt leise eine Grammophonyplatte ab. Eine Walzermelodie, zu der sie tanztige Turnübungen zusammenstellt. Sie beweist auch darin viel Talent, das Gute sehr wohl zu schätzen weiß.

Quirlischen Freude Brigitte sich in wohligster Müdigkeit in ihrem Bett aus.

Heute werden Frau Kapitänenmantel aber gut schlafen und schön träumen.“

„Ach ja, Trina, das glaube ich auch.“

Doch nun entfernt sich die alte treue Seele noch nicht, wie es wohl sonst ihre Gewohnheit ist. Denn den kleinen Schwab, zu dem ihre Stellung in diesem Hause die frühere Kinderfrau durchaus berechtigt, pflegt sie im allgemeinen des Morgens abzuhalten.

Überstülpfigweise rückt sie jetzt die Wasserkaraffe am Nachtschränchen von links nach rechts und dann wieder von rechts nach links, segt ein nicht vorhandenes Stäubchen vom Schirm der Bettlampe, zupft völlig grundlos an den Gardinenähnchen und gesteht schließlich unbekannt:

„Das regt den Menschen schon auf und gibt allerhand zu denken.“

Ohne nähere Erklärung versteht Frau Brigitte doch folglich, daß es der überraschende Jungmännerbesuch ist, der Trinas Herz bewegt und meint:

„Aber doch nur im guten Sinne!“

„Freilich, freilich. Wenn eine amerikanische Bombe

platzt, dann fliegen doch die Dollars. Und wir könnten diesen Segen so gut gebrauchen!“

„Du redest ja wie Peter, alte Trina. Gut, daß Mia dich nicht hört.“

„Und justement an unser schönes, feines Niakind denke ich doch dabei.“

„Wieviel?“

„Dieser Mister wird sich in sie verlieben und...“

„Halt, Trina! Blögle deine wilden Phantasien!“

„Warum denn, Frau Kapitänenmantel? Unser Niakind kann doch nicht beim Turnkoppen alt und grau werden. Die muss einen schönen und reichen Mann kriegen.“

„Walter Mutterwunsch...“

Er findet ein Echo in Trinas Brüderherzen. Alle Müdigkeit fällt ab von ihr. Schlaflos liegt sie in dieser lauen Sommernacht, und ihre Gedanken gehen den Weg, welchen die alte Kinderfrau gewissen hat.

Warum sollte Maria Söldens romanisches Schicksal sich nicht zeitgemäß gewandelt, in ihrer Mia, der Freuden-Potentia, wiederholen? Ob man diesem Schicksal nicht ein wenig nachhelfen sollte... könnte...?“

\* \* \*

Als Frank am nächsten Morgen telefonisch aufsiegt, ob sie die Überraschung gut ausgeschlafen habe, hat Frau von der Esche zunächst eine gewisse Verlegenheit widerzuholen.

„Nein, das geht nicht. Dazu bin ich nicht genug auf der Höhe, lieber Frank.“

„Wir kriegen Sie aber noch dahin, ganz bestimmt! Sie werden sehen... leben und stören!“

„Vielleicht bringen Sie das Kunststück wirklich fertig.“

„Wann ich bedenke, wie schön allein die Freunde über Ihr kommen mir gut gelan hat, halte ich es für durchaus möglich. Jedermann fühle ich mich heute bereits so wohl wie schon lange, lange nicht.“

„Das ist ja herrlich. Wissen Sie was, liebe gnädige Frau? Ich wieße mir für die Dauer meines lieben Aufenthaltes einen schönen, bequemen Wagen und da-

mit werde ich Sie, wann immer es Ihnen gefällt, hinabfahren in die gute Luft. Wald, Sonne, Wasser! Was glauben Sie, was das für heilkräftige Arzneien sind.“

„Sie sind ein lieber Junge, Frank.“

„Keine Spur. Ein ausgewachsener Egoist bin ich. Das werden Sie leider sehr bald bemerken.“

„Wir wollen es daran ankommen lassen. Niedrigens, was haben Sie denn heute vor?“

„Allerdings. Ich möchte eine kleine mühelose Wohnung mieteren. Das Hotel Leben ist auf die Dauer nicht mein Schwarm. Vor allem aber stehen auf unserem deutschen Programm die Vorsprachen im Chemisch-Technischen Institut, sowie in zwei anderen großen Versuchsanstalten und Laboratorien, in die es Joe mit aller Macht zieht.“

„Also ein ganz ordentliches Tagewerk. Selbst für amerikanisches Tempo.“

„Ja, das kann man wohl behaupten. Alles geschieht um die Krönung des Abends ehrlich zu verdienen. Bitte, schicken Sie die Kinder nur ja rechtzeitig ins Adlon“. Möglichst schon um halb acht Uhr. Wir sind gleichzeitig ungebürtig.“

„Die Kinder sind's auch.“

„Um so besser. Da dürfen wir also auf Pünktlichkeit rechnen.“

„Sicher. Und lassen Sie sich auch bald mal wieder bei mir alten Frau sehen.“

„Das brauchen Sie mir nicht zweimal zu sagen. Ich komme morgen.“

„Das ist lieb. Auf Wiedersehen, also.“

„Auf Wiedersehen!“

\* \* \*

Die Unternehmungen von Frank und Reinhardt für diesen Tag wickeln sich glatt ab.

Die großzügigen Spenden des Amerikaners für wohltätige Zwecke erschließen dem jungen Deutschen die Möglichkeit, sich durch eine bestimmte Laboratoriumspraxis die notwendigen Kenntnisse für das Milchproduzierungsverfahren





## Unser Glaube heißt Deutschland, unser Sieg: Adolf Hitler!

Wir sind dem Führer persönlich nah!

Er ist unser Schatz! Er kann auf Grund seiner persönlichen tapferen Haltung alles von uns verlangen. Und wir sind bereit, jedes Opfer zu bringen, wenn uns der Herrgott nur unseren Führer erbäßt. Adolf Hitler geht uns allen als leuchtendes Beispiel voran. Wollen wir immer so handeln, wie der Führer es will, so selbstlos und heldenhaft, so einfach und sozialistisch, damit wir uns am Tage des Sieges nicht zu schämen brauchen. So wird uns der Kampf, in den wir außerordentlich eingehten, nie klein finden.

Kreisleiter Helmuth Böhme, RDA

Parlante Wagen sind zu beleuchten. Im Interesse der Verkehrsüberheit bei Einbruch der Dunkelheit sei noch einmal ausdrücklich auf die Pflicht der Autobahnen hingewiesen, ihre parkenden Wagen mit abgedrehten Lampen zu beleuchten. Um nicht die Batterien unnötig zu beanspruchen, erfüllen abgedrehte Lampen aller Art, die an der der Fabrikade angeleiteten Seite des Wagens angebracht sind, immer ihren Zweck. Petroleumlampen, Stahlzettel können also sofort zum allgemeinen Nutzen Verwendung finden. Deber Autobahnen muss sich der Verantwortung bewusst sein, die er dem Volksgenossen gegenüber trägt, und unverzüglich für eine ausreichende Parkbeleuchtung, die den Verdunklungsvorschriften entspricht, sorgen.

Freiheitsherausungen, wenn weniger geboten wird. Die Wirtschaftsgruppe Gasträte und Beherbergungssektor weist die Inhaber der ihr angeschlossenen Betriebe nachdrücklich darauf hin, dass die Umstellung der Speisekarte auf die Kosten bzw. Autopflichtrechte zu teurer Preiserhöhung führen darf. Bei der Preisbildung für Speisen in Gasthäusern sollen insbesondere folgende Gesichtspunkte beachtet werden: Eine Preiserhöhung gegenüber den Strop-Preisen ist unzulässig. Betriebe, die kein Gebot mehr verabschieden, dürfen für das Tellergericht, das der Hauptpflicht des früheren Gebots entspricht, nicht den Gebotspreis nehmen, sondern müssen entsprechende Preiserhöhungen für den Tortafel der Suppe und des Nachschusses vornehmen. Wenn ein Tellergericht nicht dieses Menü enthält wie das bisher auf Platten serviert, ist eine der Verminderung der Menge entsprechende Preiserhöhung vorzunehmen.

## Zur Erneuerung der Weistropper Kirche im Jahre 1939

Das so malerisch auf steiler Höhe zwischen dem Glädschob und dem Brünne-Bächlein gelegene Weistropper ist eine der ältesten Siedlungen des Meißner Landes. Erst wohl die Burgwarte Woz wird der Ort bereits 1233 urkundlich erwähnt, seine Pfarrkirche lagert 1288. Leider gibt es geschichtliche Nachrichten aus der Zeit vor der Reformation nur wenige. So wissen wir leider auch nicht, wann unter dem Elbtal bestehende Kirchlein gebaut worden ist. Nur das steht fest, dass im Jahre 1493 ein größerer Bau am Kirchgebäude stattgefunden hat. Ein in der Mitte des Turmes eingemauerter Sandstein zeigt noch heute diese Jahreszahl.

Eine gründliche Erneuerung der Kirche ist im Jahre 1725 durch den Patronatsherrn Adolph von Seiffert geschrieben. Dieselbe hat er durch den Dresdner Altarzimmermeister George Bär, den Erbauer der Frauenkirche, vornehmen lassen. Die alte, bunt bemalte Decke wurde entfernt; der Triumphbogen, der das Chor vom Schiff trennte, abgebrochen, die Emporen amphitheaterisch angeordnet, so dass man den Prediger von allen Seiten aus sehen konnte. Die Kosten des Baues, mit dem die Kirchengemeinde sehr aufzudenken gewesen ist, haben 1024 Taler betragen.

Die zweite größere Erneuerung, die allerdings ein Schlag war, ist 1807 durchgeführt worden. Der ausführende Architekt Nordhoff, ein fanatischer Gotikler, entfernte alles, was damals Bar hineingebaut hatte, aufs gründlichste, ohne durchgängiges Gleichwertiges an dessen Stelle zu setzen. Manches war geradezu mißhandelt — so die Anlage der Emporen. Dazu stellten sich die Kosten des Baues schließlich weit höher, als mit dem Baumeister vertragsmäßig abgeschlossen war. So kam es, dass der Bau gar nicht zu Ende geführt wurde. Erst 1887 wurde abermals Hand an das Werk gelegt, und die Kirche erhielt nun durch den Architekten Christian Schramm in Dresden eine freudliche und würdige Gestalt. Von den Gemeindegliedern waren bei dieser Gelegenheit 3500 Mark der Kirche gespendet worden.

Leider sind eben durch den genannten fanatischen Gotikler auch gute und wertvolle Schmuckgegenstände entfernt, z. T. vernichtet oder in Museen untergebracht worden. Wohl werden nun diese sichtlichen Kunstgegenstände in Museen der Allgemeinheit mehr zugänglich, jedoch ist die Tatsache nicht abzuweisen, dass ein weit größeres Interesse die deutsche Generation der Kirchengemeinde Weistroppers daran hat, zu wissen, auf welcher künstlerischen Stufe ihre Vorfahren gestanden haben. Deshalb sollen auch diese wertvollen sichtlichen Kunstgegenstände bei dieser Erneuerung 1939 wieder in unsere Kirche zurückgeführt werden. So befinden sich im Meißner Museum die wunderschönen Figuren — eine Maria, sitzend, Anfang des 15. Jahrhunderts und weitere drei Apostel, auch um 1500 entstanden —, die alle beim Umbau von 1807 entfernt wurden.

Die jetzige Erneuerung ist folgendemmaßen durchgeführt worden: 1. Der jetzige g. S. schöne Altar ist durch einen neuen ersetzt worden unter Verwendung der beiden alten im Museum zu Meißen befindlichen Altarsäulen, die aus den Jahren 1540 stammen und einst in der Weistropper Kirche aufgestellt waren („Heiliges Abendmahl“ und „Kreuzigung Christi“). 2. Der heutige Hauptaltar zum Altar ist durch Umgruppierung des Gestühls im Schiff, vor allem vor dem Altarplatz, erweitert worden; demzufolge macht sich die Veränderung der Emporen durch Rücksicht (nach dem Altarplatz zu) notwendig. 3. Die unzulänglichen Emporen wurden ihres hölzernen Charakters entledigt und bemalt. 4. Erneuert wurden die wunderbar aus dem Jahre 1807 stammende Renaissance-Kanzel und der im Jahre 1602 angefertigte Taufstein — die vierstündige Arbeit des Bildhauers. 5. Die Patronatsloge ist vor die Wand ca. 30 cm gerückt worden und somit zu einer weiteren Größe des Altarraumes geworden. 6. Veränderungen an der Heizanlage. 7. Dazu traten Holzlegerungsarbeiten der Außen- und Innentüren der Kirche. 8. Die gesamte Innenausgestaltung in Malerei usw. ist wieder den zurückgesetzten Kunstgegenständen angepasst worden.

Mit der Ausführung der Arbeiten waren Architekt Walter Höhne-Dresden, Kunstmaler Ritter-Dresden (der schon die Unterdorfer Kirche so herrlich neuverstehen ließ), Baumeister Schäfer-Schwarzenberg, Tischlermeister Jüchner-Niederwürschnitz und andere heimische Handwerker betraut. Die Weihe der erneuerten Kirche findet am nächsten Sonntag statt.

## Bisher 60000 Gefangene in der Vernichtungskampagne bei Radom

Ring um Warschau geschlossen — Festung Olowiet genommen

DNB. Berlin. Das Oberkommando der Wehrmacht gibt bekannt:

Die Truppen in Südpolen finden nur mehr geringe Widerstand und gewinnen rasch nach Osten Raum. Die Straße Lublin-Lemberg wurde mit starken Kräften bei Nowotarska und Tomasow erreicht. Die Weichsel nördlich von Sandomierz ist an mehreren Stellen überquert.

Als vorläufiges Ergebnis der Vernichtungskampagne bei Radom sind 60000 Gefangene, darunter zahlreiche Generäle, 143 Geschütze und 38 Panzerwagen eingefangen. Der umfassende Angriff gegen die um Kutno umstellten polnischen Divisionen schreitet vorwärts.

Der Ring um die polnische Hauptstadt wurde gestern auch im Osten geschlossen. Orlowitz Radom über den Notev vorgehen, nähern sich unsere Truppen auch von Nordwesten der Stadt.

Die über die Straße Warschau-Giedlee vorgebrachten deutschen Kräfte haben mit Teilen nach Südwesten und Westen eingedrungen.

Die 18. polnische Division, darunter der Divisionsstab, stiecke nördlich Orlowitz-Mazovia die Waffen, 6000 Gefangene und 30 Geschütze wurden eingefangen.

Die gegen Brest-Litowit angesehnen Truppen nähern sich schnell der Stadt.

Als letzte der polnischen Grenzfestungen wurde Olowiet gestern durch ostpreußische Truppen genommen.

Trotz ungünstiger Wetterlage griff die Luftwaffe mit Erfolg den Ostrand von Warschau und rückwärtige polnische Verbindungsstraßen an. Zwei feindliche Flugzeuge wurden abgeschossen.

Im Westen sind in dem zwischen Saarbrücken und Hornbach weit vor dem Westwall nach Frankreich vorspringenden deutschen Gebietsteil stärkere französische Kräfte als bisher gegen unsere Geschwaderposten vorgegangen. In Minenselben und in unserem Arbeitsmarkt blieben sie liegen.

## Gdingen in deutscher Hand

DNB. Berlin. Deutsche Truppen sind Donnerstag 10.15 Uhr in Gdingen eingezogen. Der polnische Kommandant hat die Stadt übergeben. Nördlich Gdingen wird noch gekämpft.

## Ein Vormarsch von beispiellosem Präzision!

Helsinki. Der Kriegsberichterstatter von „Aussi Suomi“ stellt in einem Frontbericht aus Polen fest, es handele sich nicht

## Die ersten Eisernen Kreuze im Heer

Wie bereits mitgeteilt, sind von Generalfeldmarschall Göring am 13. September 1939 gelegentlich seiner Reise an die Front die ersten Eisernen Kreuze 1939 an besonders erfolgreiche Flugzeugabstürzungen verliehen worden. Wie wir von unserer Seite erhalten haben, erfolgte gleichzeitig auch im Heer die Verleihung der ersten Eisernen Kreuze 1939 für ganz besondere Leistungen, und zwar sowohl für persönliche Tapferkeit als auch für erfolgreiche Truppenführung.

Ersteckerte Einbildung für Kriegsfreiwillige. Eine soeben ergangene Verordnung über die Einbildung von Kriegsfreiwilligen, die der Ministerialrat für die Reichsverteidigung für das Gebiet des Großdeutschen Reiches — mit Ausnahme von Danzig — erlassen hat, schafft gewisse Erleichterungen von den sonst bestehenden Voraussetzungen. Hat der Einbildungsberechtigter das 18. Lebensjahr vollendet, so bedarf es nach der neuen Verordnung zur Antragstellung und Einbildung nicht der Zustimmung des geistlichen Beraters. Hat der Antragsteller eine Niederlassung im Inland nicht begründet, so genügt statt der Niederlassung der Aufenthalt im Inland. Von dem Erfordernis, dass der Bewerber im Falle des Erwerbs der deutschen Staatsangehörigkeit aus der bisherigen Staatsangehörigkeit abscheide, darf der Bewerber an Ort seiner Niederlassung eine eigene Wohnung oder ein Unterkommen gefunden haben und das er an diesem Ort sich und seine Angehörigen zu ernährten ansponde. Kann abgesehen werden.

Bei Gehaltsvorzugszahlung wird der Kriegszuschlag für September nachgehoben. Der 50prozentige Kriegszuschlag zur Einkommenssteuer wird durch Steuerabzug erstmals vom laufenden Arbeitsjahr für einen Subventionzeitraum erhoben, der nach dem 4. September 1939 endet, und ebenso von den sonstigen Bezügen, die dem Steuerpflichtigen nach dem 4. September 1939 zustehen. Wie der Reichsfinanzminister hierzu feststellt, ist der Kriegszuschlag zur Einkommenssteuer noch nachträglich von den bereits für den Monat September ausgeschriebenen Dienstbezügen der Beamten zu erheben. Nachzahlungen auf Dienstbezüge, die für einen vor dem 4. September 1939 liegenden Zeitraum nachträglich geleistet werden, unterliegen dem Kriegszuschlag.

Kriegsbeitrag der Gemeinden darf nicht auf die Steuerpflichtigen abgewälzt werden. In einem Runderlass, den der Reichsinnenminister zugleich im Namen des Reichsfinanzministers an die Landeskriegerämter, auch Olmütz, Sudetenland und Danzig, gerichtet hat, beschäftigt er sich mit dem Kriegsbeitrag der Gemeinden und beruft, dass die Gemeinden diesen nicht auf die Steuerpflichtigen abwälzen dürfen. Deshalb ist den Gemeinden untersagt, die für das Rechnungsjahr 1939 festgelegten Bedarfe für die Realsteuern und die Bürgersteuer zu erhöhen. Hierunter fällt auch der Bedarf für die Gewerbesteuern nach der Sohnumre. Das Verbot erfasst sich auch auf eine Erhöhung von Gebühren, die für das Rechnungsjahr 1939 festgelegt, aber noch nicht genehmigt oder bekannt gemacht worden sind. Am härtesten haben die Ausflugsbetriebe streng darüber zu wachen, dass der Kriegsbeitrag nicht auf die Steuerpflichtigen abgewälzt wird.

um verschiedene Schlachten, sondern um eine zusammenhängende präzise von den Deutschen auszuführende strategische Operation.

Siedlungen. Auch der Kriegsberichterstatter des „Siedlungen Tagblatt“ unterstreicht in seinem Bericht, dass der deutsche Soldaten mit einer Präzision vor sich gegangen ist, zu der das Gegenseitig fehlt.

## Brauchisch an der Front bei Radom

Der Oberbefehlshaber des Heeres beim Stadtkommando von Reichmann

DNB. Berlin, 13. September (DAB). Der Oberbefehlshaber des Heeres, Generaloberst v. Brauchitsch, beginnt sich am 12. September zum Stadtkommando des Generals der Kavallerie von Reichmann und von dort aus in die vordere Front zu Teilen der an der Schlacht bei Radom beteiligten Truppen.

## Ein unvermeidlicher Zwischenfall

Berlin. Gestern um 14 Uhr ereignete sich außerhalb der holländischen Hoheitsgewässer ein Zwischenfall infolge einer Verletzung von unglücklichen Umständen, die in Kriegszeiten unvermeidlich sind. Ein deutsches Flugzeug bezog ein holländisches Flugzeug, das hierauf in der See landete. Gest im Rudergehen erkannten die Deutschen das holländische Hoheitsgebiet. Unverzüglich schossen sie zur Landung an und retteten die Besatzung von vier Mann.

## Keine Eile, unter Englands Fahne zu kämpfen

DNB. London, 14. September. Das Informationsministerium steht sich gewiss, die jungen Leute, die das Los haben, die altmodische Politik der regierenden City-Eliten mit ihrem Blut zu bedenken, auf folgende Weise über ihre militärischen Pflichten zu informieren: Eine Anzahl Wehrpflichtiger erhielt eine Einladung zur Auseinandersetzung ihrer militärischen Ausbildungsfähigkeit gemäß dem nationalen Dienstpflichtgesetz. Die Einberufung steht dahin, sich vor dem 15. September an ihren Standorten zu melden. Diese Leute müssen begreifen, dass es sich hier um einen Befehl handelt des nationalen Dienstpflichtgebers und dass sie sich daher dem Befehl entsprechend zu stellen haben.“

## Keine Belohnung mandschurischen Gebietes durch Sowjettruppen

DNB. Moskau, 14. September. Die TASS sieht sich genötigt, wieder einmal ein schweres Desaster gegen eine durch Reuter verbreitete Zwecklüge zu richten. Ein Reuterkorrespondent hat zu melden gewuskt, dass die sowjetisch-mongolischen Truppen „nach erfolgreichen Operationen einen bedeutenden Teil des Territoriums von Mandchukuo besetzt hätten“. TASS erklärt hierzu, dass sowjetische Truppen „seinen Zoll mandchurischen Territoriums besetzt haben, noch deßen werden, und dass die befragte Reutermeldung eine Fehlindung“ ist.

Verlorene Ausweisarten und Bezugsscheine. Wiederholt wird gemeldet, dass Volksgenossen ihre Ausweisarten verloren haben. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die Kinder von Ausweisarten verpflichtet sind, die dem Besitzer auszuhändigen. Auf der anderen Seite müssen über die Todesfälle von Ausweisarten und Bezugsscheinen vorsichtiger damit umgehen. Verlorene Ausweisarten und Bezugsscheine werden nicht ersetzt.

Austritt glockender Tobakreste ist Fener- und Tierschutz. Da letzter Zeit wurden dem Reichstierwundfond wiederholt Berichte zugestellt, wonach Hundt vornehmlich kleinerer Rassen nicht unerhebliche Brandverletzungen durch das Eintragen von Ausweisarten verursachen. Ein Reuterkorrespondent hat zu melden gewuskt, dass die sowjetisch-mongolischen Truppen „nach erfolgreichen Operationen einen bedeutenden Teil des Territoriums von Mandchukuo besetzt hätten“. TASS erklärt hierzu, dass sowjetische Truppen „seinen Zoll mandchurischen Territoriums besetzt haben, noch deßen werden, und dass die befragte Reutermeldung eine Fehlindung“ ist.

## Nur Winterkartoffeln zur Lagerung geeignet!

Alljährlich deckt sich die fliege Haushalte reichzeitig mit genügend Kartoffeln ein, um in den kalten Wintermonaten die benötigten Kartoffeln immer im eigenen Hause zu haben. In diesem Jahr allerdings scheint dieser Hinweis auf Kartoffelteilung kaum notwendig zu sein. Nicht aufgefordert, sondern gebremst muss werden! Unerlässliche Haushalte haben dies zu festgestellt, ist der Kriegszuschlag zur Einkommenssteuer noch nachträglich von den bereits für den Monat September ausgeschriebenen Dienstbezügen der Beamten zu erheben. Nachzahlungen auf Dienstbezüge, die für einen vor dem 4. September 1939 liegenden Zeitraum nachträglich geleistet werden, unterliegen dem Kriegszuschlag.

An alle disziplinierten Haushalte ergeht daher die Bitte, sich jetzt von überzähligem Kartoffelsäften zurückzuhalten, bis zur Ernte der Winterkartoffeln zu warten und bis dahin zu lügen, dass sich einmal die Käfer in Ordnung kommen. Die Kartoffel gehört in einen Küchen, aber trockenen Keller. Der Keller ist vor der Kartoffelteilung gut zu säubern. Jede Haushalte möge daher jetzt ihren Keller prüfen und für die Lagerung des wenigen Wochen anfallenden Winterkartoffeln einen geeigneten Raum vorbereiten. Gerade in diesem Jahr darf kein junger Kartoffel verdorben. Kartoffeln sind zu wertvoll, als dass wir leichtfertig mit diesem wichtigen Rohstoff auszugehen dürfen.

## Verantwortlich für Ordnung und Sicherheit!

15. Höhere SS- und Polizeiführer eingesetzt

Der Reichsführer SS und der Chef der deutschen Polizei hat zur Zusammenfassung aller Kräfte der SS und Polizei beförderte Befehlshabern geschlossen, an deren Spitze ein verantwortlicher Führer, der Höhere SS- und Polizeiführer steht. Wie die Dienstbezeichnung schon sagt untersteht dem Höheren SS- und Polizeiführer befehlsgemäß alle Einheiten der SS und alle Einheiten der Polizei, also die Kräfte der Ordnungspolizei und Sicherheitspolizei. Sein Befehlsbereich deckt sich mit den Wehrkreisen und damit zugleich auch mit den SS-Oberabschnitten. Dieser sind fernerhin SS-Oberabschnittsführer als Höhere SS- und Polizeiführer eingesetzt worden.

Für die Erfüllung der Aufgaben auf polizeilichem Gebiet untersteht dem Höheren SS- und Polizeiführer die Inspektionen der Ordnungspolizei und der Sicherheitspolizei. Nach Einsetzung der Reichsverteidigungskommissione sind die Höheren SS- und Polizeiführer dienen für das Aufgabengebiet direkt unterstellt. Somit ist auch innerhalb der Polizei und SS die für die Reichsverteidigung notwendige klare einheitliche Erfüllung der Aufgaben des Reichsführers SS und Chef der deutschen Polizei örtlich gesichert.

## Gebien und Nachbarschaft.

Dresden. Tödlich überfahren. Am Dienstagabend war eine 75 Jahre alte Frau auf der König-Johann-Straße von einem Straßenbahnen beim Überqueren der Fahrbahn angefahren worden. Die Greifin ist den Verleihungen erlegen.

Löbau. Todessturz vom Strohwagen. Am Montag bei Welkenberg stürzte aus dem dortigen Mittergut der 36jährige Ausländer Alfred Händler von einem Strohwagen. Beim Herunterfallen schaute das vorgespannte Pferd und traf Händler mit dem Huf an den Kopf. Der Verunglückte blieb tot liegen.

Rengersdorf. Der Tod am Arbeitsplatz. Beim Abladen eines Langholzfuhrwerkes in einem Sägewerk verunglückte der 31jährige Alfred Ende aus Teisnach tödlich. Zwei schwere Stämme rollten vorzeitig vom Wagen und brachten dem Verunglückten eine schwere Kopfverletzung bei, an der er bald starb.

### Kennzeichnung für Kraftfahrzeuge

An Ergänzung der Veröffentlichung über die Kennzeichnung der Kraftfahrzeuge gibt der Reichsverkehrsminister folgendes bekannt:

Kennzeichnen werden:

1. Kraftfahrzeuge, deren Besitzer einen Kraftfahrtzenschein ausgestellt haben;
2. andere Kraftfahrzeuge, deren Besitzer eine Bescheinigung vorlegen, daß das Kraftfahrzeug im öffentlichen Interesse unbedingt weiter benutzt werden muß.

Zulässig für die Ausstellung dieser Bescheinigungen sind:

a) für das Straßenverkehrsgewerbe die Fahrzeughalterscheine;

b) für Betriebe, die von Dienststellen der Wehrmacht betreut werden, die Wehrwirtschaftsstellen;

c) für Betriebe der gewerblichen Wirtschaft die Industrie- und Handelskammern;

d) für die Handwerksbetriebe die Handwerkskammer;

e) für Betriebe der Ernährungs- und Landwirtschaft die Ernährungsämter;

f) für die Betriebe der Holz- und Forstwirtschaft das Holzwirtschaftsamt;

g) für den übrigen Straßenverkehr die unteren Verwaltungsbüros.

Gefahrenzeichen für Kraftfahrzeuge haben, soweit sie keinen Freistellungsbescheid der Wehrmacht besitzen, ohne weiteres etwaigen Beordnungen der Wehrmacht Folge zu lassen.

## Kunst und Kultur

Heugen germanischer Besiedlung

Auf der Burker Höhe in der Nähe von Bautzen wurde bei Neubauarbeiten im Innern des Einwohners Heinrich Heuer im Erdboden merkwürdig vor- und frühgeschichtliches Auktum aufgefunden. Man legte hier im Hof ein bronzezeitliches Hügelgrab frei, das aus einer Steinplattung von vier Meter Durchmesser bestand. In gutem Zustand Steinplatten wurde eine hohe silikatische westgermanische Totenkopfurne, ein verzierter Autops mit Deckel, außerdem ein graphitisiertes Tongefäß mit Deckel, eine römisches Schale mit Randrelief. Diese Kulturschätze ergeben erneut den Beweis, daß neben den Burgunden hier auch die Westgermanen siedelten.

## Amtliche Verkündigung

**Das Lust- und Schwimmbebad wird am 15. September dieses Jahres geschlossen.**

Wilsdruff, am 13. September 1939. Der Bürgermeister.

Zur Regelung des Einsatzes der Straßenverkehrsmittel ist als Fahrberichtsstelle eingesetzt worden für den Land- und Stadtkreis Meißen:

Herr Spediteur Paul Hartmann

in Firma Ernst Hartmann,

Meißen, Schellertstraße 27

Telefon: Meißen Nr. 8838

Dresden, am 12. September 1939.

Der Sächs. Minister des Innern  
Befolmächtigter für den Nahverkehr

Wir sind in unserer Verkaufsstelle Kommaysch „Goldenes Gab“ mit frischen Transporten

**Original Ostfriesisches  
Zucht- und Nutzvieh**  
eingetragen und stellen daraus ab Freitag eine große Auswahl  
hochtragender und  
frischmelkender Kühe  
und Kalben

größtenteils in erstaunlicher schwerer Hochzuchtkühe mit best. Vorfahren,  
sehr vorzüglich zum Verkauf u. Tausch  
gegen Schlachtvieh. — Um unver-  
bindliche Besichtigung wird gebeten.  
Kauf: Kommaysch 610

**Emil Kästner & Co**  
Hainsberg (Sa)

## Aufruf des Reichsbauernführers

Der Reichsbaudienstminister und Reichsbauernführer fordert folgenden Aufruf:

Ungeachtet Widerstandes des deutschen Volkes sind zu den Nahrungen gezielt. Die Nahrungen mit den Alten und den Kindern tragen nun die Kalt und Sorge um Haus und Hof, um Feldwirtschaft und Viehwirtschaft fast ganz allein. Überall ist die Herbstsiedlung und Herbstsäuberung im Gang. Es müssen aber auch Kartoffeln und Rübenernten geerntet werden. Es ergibt an alle Befolgsen die Aussöderung, soweit sie hierzu in der Lage sind, dem deutschen Landvolk in den Tagen der Herbstsäuberung, der Herbstsiedlung und des Herbstsäuberganges um damit eine entscheidende Tat im Dienst der Landesverteidigung zu leisten. Wir wollen die Hoffnung der englischen Kriegspartei und ihres Blockbündnis-kratums, uns wie 1914 und 1918 auszuhungern, zunichte machen.

Besonders aber bitte ich dem deutschen Landvolk Hilfe zu leisten bei der Ernte und Erhaltung der wertvollen Milchwirtschaftsländer. Es gibt auch in den Städten noch genug hilfreiche Hände, die dem deutschen Landvolk bei der so dringend notwendigen Winteraufsicht und Viehversorgung können. Das ist zwar eine durehe körperliche Arbeit, aber davon mitzuhelfen ist heute um so mehr nationale Pflicht, als wir dadurch die Milchwirtschaft für unsere Kinder und weidendenden Männer sichern und unseren Soldaten die so dringend notwendige Butter beschaffen helfen.

Bauernarbeit ist heute ... aus je Arbeit Ihr Voll und Wasserland!

Hinter

Walter Dörre

### Kartoffeljagd unbegründet!

Was wird in diesem Jahr mit unseren Kartoffeln? So fragen sich in diesen Tagen die Allzugehörigen unter den Haushalten.

An wenigen Wochen werden in Deutschland die Kartoffeln geerntet. Sie für die Haushalte günstige Witterung dieses Sommers verspricht auch in diesem Jahr wieder eine reichliche Kartoffelernte. Bedeutet man weiter, daß von den zu erwartenden rund 50 Millionen Tonnen Kartoffeln nur etwa ein Viertel als Spezialkartoffeln Verwendung finden, dann dürfte sich jede Frage nach der möglichen Endbedarf mit Kartoffeln erledigen. „Kartoffeln gibts also genug.“ Allerdings wollen sie erst geerntet sein!

Was vor wenigen Jahren war es in vielen Gegenden ein durchaus befannter Brauch, daß Bewohner der kleineren Städte, teilweise auch Großstädter, auf den Höfen und Gärten der Umgebung der Kartoffelernte mitihren und sie so ihren Wintervorrat an Kartoffeln selbst verdienen. Es wäre in unserer Zeit angebracht, das gleiche zu tun.

Die deutsche Haustatrat darf die Gewißheit haben, daß sie auch in diesem Jahr zur Aufweiterung noch rechtzeitig so viel Kartoffeln bekommen wird, wie sie mit ihrer Familie bis zur nächsten Ernte benötigt. An drei bis vier Wochen kann die Kartoffeleinfächerung beginnen. Jetzt muß erst dafür gejagt werden, daß genau wie die Getreideerneute auch die Kartoffelernte ohne Verluste und Verzögerung heringebracht wird. „... mehr freiwillige Helfer sich zu dieter Arbeit auf dem Land machen, um so leichter und reibungsloser wird sich die Ernte abwickeln, und um so früher und höher der Segen der deutschen Schöpfen obwirken sein.“

### Storch fiel in die Eise

Vor einigen Tagen brachte Güterdirektor Heynig in einem Stock freundlich einen eigenartigen Gast in den Leipziger Zoologischen Garten: einen jungen Storch mit noch schwärzlicher Schnabelspitze, dessen weiches Gefieder ruhig aussah und der so matt war, daß er sich nicht allzu lange auf den röhrigen Stielbeinen halten konnte. Wie war das zugegangen? Mitte August kommt ein Flug durchziehender Storch nach Bölkau, holt sich auf die Dächer des Rittergutes und zwölft auf den 25 Meter hohen, zur Zeit außer Betrieb befindlichen Schornstein eines Seitengebäudes. Nun sollte man meinen, der Storchwuchs wolle mit der Feuerstelle. Aber der junge Herr hatte noch — und dünkel, mein Mensch hatte es geschenkt. Nach etwa zwei Wochen haben Larven zufällig an dem Schlot zu tun, ziehen einen Storch hoch, hören etwas Klattern und ziehen heraus — den Storch. Ohne Andacht und Wasser hat er in dieser verzweifelten Lage ausgeschlagen. Natürlich hatte er versucht, herauszukommen; daß bewiesen keine beschädigten Flügel. Jedentfalls lebte er noch. Seine Genossen waren freilich längst davongestlogen. Von den herzfreudlichen Güterherrn wurde er ins Grüne gelegt und Knoben aus die Frösche gehischt. Aber die „Götter“ nahmen er nicht, er stand zu gut. Er war überdoppelt sehr matt; später mitschickte er sich mit unter Gänse und Enten auf dem Hof. Nun ist er hier im Bölkauer Hof abgestorben. Kein fröhlt er auch. Aber die Anstrengung ist ihm noch deutlich anzumerken. Damit er sich erst gänzlich erholen kann, ist er in den großen Reißerfluglochsfängen festgesetzt worden.

**Arterienverkalkung**  
Magen-, Leber-, Herz-, Darm-, Gallenleiden, Rheumatismus.  
Knochen-Knablauchsaff  
Isolat gute Diätete, Gesundheit ist Reichtum. I. 50, 2. 75.  
Knochen-Knablauch-Drogen frei von Geruch und Geschmack. Packung 1.00.  
Drogerie Paul Kietzsch

**Altgold, Deutsches Silbermünzen**  
aus Edgar Schindler, Löben, Gold- u. Silberwaren, Optik  
Wilsdruff, Dresden Str. 3 - Post 136  
Tel. 0000, 0000, 0000.

**Ein Inserat** in dieser Zeitung  
wird beachtet und hat Erfolg

## Zeitung lesen

heute wichtiger denn je!

Die gegenwärtige Zeit mit ihren sich überstürzenden Ereignissen erfordert es, daß man ständig auf dem Laufenden bleibt. Die verschiedenen örtlichen Anordnungen der heimischen Behörden, über die der Rundfunk nicht unterrichten kann, muß ein jeder Einwohner unserer Stadt kennen. Deshalb ist es heute mehr als je nötig, daß man die Ortszeitung, das „Wilsdruffer Tageblatt“ genauestens durchliest.



Bild auf die St. Georgs-Kathedrale in Lemburg.  
(Archiv-Aufnahme.) (Wilsdruff-Wagendorf-W.)

## 20 Jahre Bundesgebiet Sachsen der Kapital- und Kleinrentner

Das Bundesgebiet Land Sachsen im Reichsbund der deutschen Kapital- und Kleinrentner besteht am 15. September zuwanzig Jahre. Am gleichen Tage im Jahre 1919 hatten sich in Dresden 250 sächsische Rentner und Rentnerinnen versammelt, die als Gründungsmitglieder der Bevölkerung die soziale Gründung eines so genannten Schutzbundes beschlossen. Am Jahresanfang dazu sich die Organisation in Sachsen schon weit verbreitet und stand klar weiter. An all den schweren Zeiten, die für Rentner und Kleinrentner folgten, das sich ein immer breiterer Miteinander stellte, zu dem noch manche der ersten Mitglieder zurückkehrten. Nach dem durchharten Kampf während der schlimmsten Wirtschaftskrisen kam nach der Wiedereröffnung wieder ein sanftes Aussteigen, an dem nun nach erfolgter Wiederaufschaltung die im Reichsbund der deutschen Kapital- und Kleinrentner als ältester anerkannter Rentnerverbund freudig mitarbeiten.

Die bisherigen Elbe-Krechten bleiben in Kraft

Das Sächsische Ministerium für Wirtschaft und Arbeit hat als Ausschusssitz des Präventionsausschusses Dresden eine Entschließung getroffen, nach der die vom Tarifausklang der insgesamt aufgelegten Elbe-Krederne Vereinigung 1933 festgelegten Krechten als auf weiteres als Mindestentgelte in der Dienstleistungsfähigkeit in Kraft bleiben. Gleichzeitig wird auf die Straßeneinstimmungen hingewiesen, die gegen diezeitigen Anwendungen finden, die vorsätzlich oder faulässig gegen die Festlegung verstößen.

Durchführungsstelle für die Neugestaltung der Stadt Dresden Der Reichsbauernführer in Sachsen hat zur Bearbeitung der von ihm auf Grund des Gesetzes über die Neugestaltung deutscher Städte in der Stadt Dresden zu treffenden städtebaulichen Maßnahmen mit Wirkung vom 1. September in Dresden eine besondere ihm unmittelbar unterstehende Stelle folgender Bestimmung errichtet: „Der Reichsbauernführer in Sachsen Durchführungsstelle für die Neugestaltung der Stadt Dresden.“ Die Leitung dieser Stelle hat der Reichsbauernführer bis auf weiteres dem Regierungsdirektor Prof. Dr. J. A. Domisch in Dresden übertragen. Dieser Dienststelle sind alle mit den städtebaulichen Maßnahmen für Dresden im Zusammenhang stehenden Vorgänge, Planungen usw. zu unterbreiten.

Abschlußplan für die Zeit vom 17. bis 23. September

Sonntag: Frühstück: Matzafette, Bollerbrötchen, Marzipan; mittags: Schweinsbraten, Kartoffelsalat, Kartoffeln, Saucisse mit Karotten; abends: Gebratene Tomaten mit Quark oder Fleisch und Gemüsecreme, grüner Salat, Käsebrot. — Montag: Brühstück: Roggengemüsebutter mit entzubrteter Milch; mittags: Tomaten-Kartoffeln, Birnenkompott; abends: Haferspeiseflocken, deutscher Tee. — Dienstag: Frühstück: Haferspeiseflocken mit Obst; mittags: Fleisch gekocht, Spinat, Bellarosiaflocken; abends: Buttermilchflocken, Brot mit Frühstück: Matzafette, Bollerbrötchen mit Marzipan; mittags: Gemüseflocken, Blattsalat; Donnerstag: Frühstück: Fleischflocken, Kartoffelsalat, Fleischflocken; Mittwoch: Kartoffelsuppe, Buttermilchflocken, Preiselbeeren mit Birnen; abends: Apfelsuppe mit Bellarosiaflocken. — Sonnabend: Frühstück: Milchflocken; mittags: Entoß von Kartoffeln, Tomaten, Pilzen; abends: Holunderuppe mit Weintrauben oder Birnen und geröstetem Bollerbrötchen, Quark oder Käsebrot.

## Vöre, Handel, Wirtschaft.

Amtliche Berliner Notierungen vom 15. September.

Berliner Wertpapierbörsen. Am Aktienmarkt machte sich wieder Angebot bemerkbar. — Am Aktienmarkt überwog die Nachfrage. Steueraufschüsse 1 nahte man mit 97,80. Dezember-Schüsse ließen sich auf 97,70-75. Reichsbahn-Vorzugsscheine wurden mit 129,50 gehandelt. Aktienmarktfeste fielen auf 131,50. Niederaufzugsanleihe nahte man mit 78. Umschuldungsanleihe stieg mit 93 weiter unverändert.

Die heutige Nummer umfaßt 8 Seiten

Herausgeber: Hermann Kästig, Wilsdruff, zugleich verantwortlich für den gesamten Zeitungsvorleser Wilsdruff. Herausgeber: Emil Kästner, Wilsdruff. Druck und Verlag: Buchdruckerei Friederichs, Dresden 3. Post 8 gängig.